



ROLA Pet Companion Robot Product Manual



Scan the QR code above
Download the ROLA App

Table of Contents

Safety Information	01
Packaging	01
Product Introduction	02
Robot Usage Instructions	03
Charging Station Instructions	05
Robot Networking Instructions	06
Robot Specifications and Parameters	07
Legal Statement	08

Informations de sécurité	09
Emballage	09
Présentation du produit	10
Instructions de mise en réseau du robot	11
Instructions d'utilisation du robot	13
Instructions relatives à la station de charge	14
Spécifications et paramètres du robot	15
Mentions légales	16

Informazioni sulla sicurezza	17
Imballaggio	17
Introduzione al prodotto	18
Istruzioni per l'uso del robot	19
Istruzioni per la stazione di ricarica	21
Istruzioni per il collegamento in rete del robot	22
Specifiche e parametri del robot	23
Dichiarazione legale	24

Información de seguridad	25
Embalaje	25
Introducción al producto	26
Instrucciones de uso del robot	27
Instrucciones de la estación de carga	29
Instrucciones para conectar el robot a la red	30
Especificaciones y parámetros del robot	31
Menciones legales	32

Informacje dotyczące bezpieczeństwa	33
Opakowanie	33
Wprowadzenie do produktu	34
Instrukcje użytkownika robota	35
Instrukcje dotyczące stacji ładującej	37
Instrukcje dotyczące podłączania robota do sieci	38
Specyfikacje i parametry robota	39
Oświadczenie prawne	40

Sicherheitshinweise	41
Verpackung	41
Produkteinführung	42
Anleitung zur Verwendung des Roboters	43
Anleitung zur Ladestation	45
Anleitung zur Vernetzung des Roboters	46
Spezifikationen und Parameter des Roboters	47
Rechtliche Hinweise	48

Информация по технике безопасности	49
Комплектация	49
Обзор изделия	50
Инструкция по использованию робота	51
Инструкция по использованию зарядной станции	53
Инструкция по подключению робота к сети	54
Технические характеристики робота	55
Юридическое заявление	56

Safety Information	57
Packaging	57
Product Introduction	58
Robot Usage Instructions	59
Charging Station Instructions	61
Robot Networking Instructions	62
Robot Specifications and Parameters	63
Legal Statement	64

사용 안전 가이드	65
구성품 안내	65
제품 설명	66
로봇 사용 안내	67
충전 스테이션 사용 안내	69
로봇 연결 안내	70
로봇 사양	71
법적 고지사항	72

安全情報	73
パッケージ内容	73
商品紹介	74
ロボット取扱説明書	75
充電ステーション使用説明	77
ネットワーク接続	78
ロボット規格パラメータ	79
法的声明	80

安全資訊	81
包裝組成	81
產品介紹	82
機器人使用說明	83
充電樁使用說明	85
機器人聯網說明	86
機器人規格參數	87
法律聲明	88



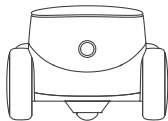
Check the electronic manual

Safety Information

Please read the following safety instructions carefully and take normal safety precautions before using this product.

1. Only authorized technicians can disassemble the product. Users should not try this themselves.
2. Remove the protective film from the product before use to ensure normal operation of the robot.
3. To avoid damage from falling, do not place the robot in places where it may fall, such as tables, coffee tables, TV cabinets, etc.
4. Do not use the robot in an environment with open flames, fragile items, or flammable items.
5. Do not drop or kick the product.
6. Avoid using the product on wet floors, such as bathrooms or near kitchen sinks.
7. Only use the product in an environment with the temperature between -10°C and 45°C .
8. Ensure that the Wi-Fi signal covers the product's range of activity.
9. Avoid excessively bending wires and placing heavy or sharp objects on the product.
10. Do not let pets bite the product's wires, as it may cause pet safety hazards.
11. Any operation inconsistent with the instructions may cause damage to the product.
12. The main unit of this product cannot be immersed or soaked in water.

Packaging



ROLA PetPal



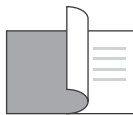
Storage Module



Adaptor



Charging Station

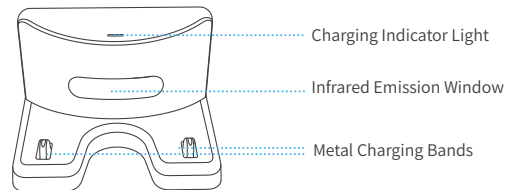
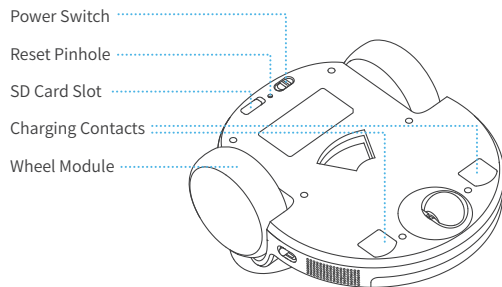
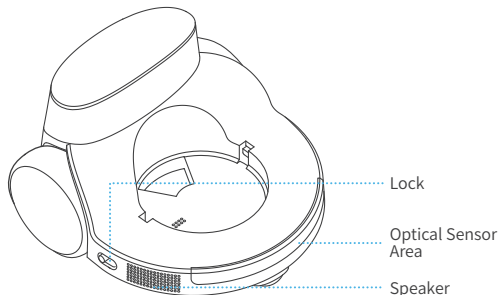
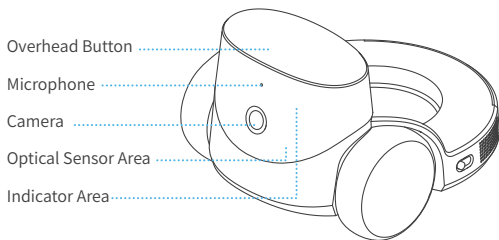


Instruction Manual

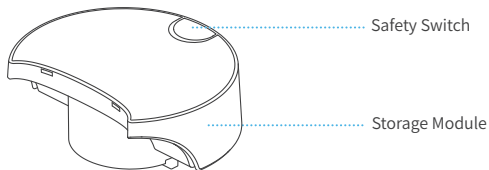
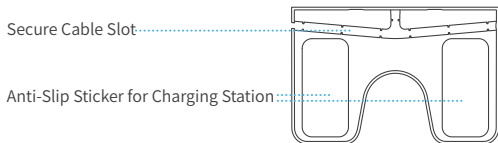


Pin

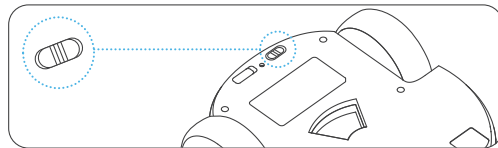
Product Introduction



Robot Usage Instructions



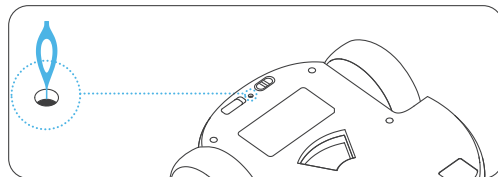
1. To turn the robot ON and OFF:



Toggle switch ON to turn on the robot.

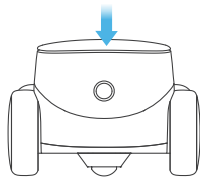
Toggle switch OFF to turn off the robot.

2. To RESET the robot: using the tip of the pin, press and hold the button inside the reset pinhole for more than 5 seconds, until the robot emits a reset success sound. Then the reset is successful.



Note: The reset operation will not clear the memory card. Please format the SD card in the App.

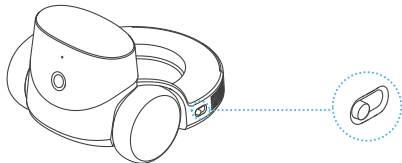
3. By pressing the mechanical button on the robot's head: you can call the owner in the App.



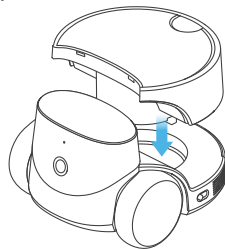
4. Robot Accessories Replacement :

(1) Before replacing accessories, you need to open the locks on both sides of the robot.

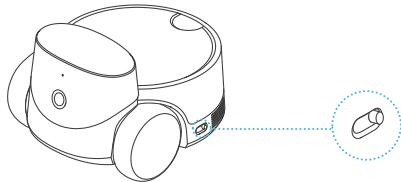
Note:  means closed,  means open.



(2) Align the accessory with the limit slot and attach. Please ensure that there are no obstacles blocking the contact point between the accessory and the host.

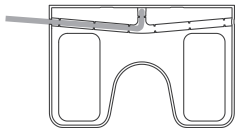


(3) After placing, press the accessory downwards and lock it in.

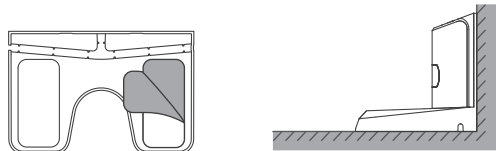


Charging Station Instructions

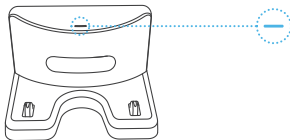
- 1.** Insert the USB cable into the base slot to ensure that there is no gap between the charging station and the ground.



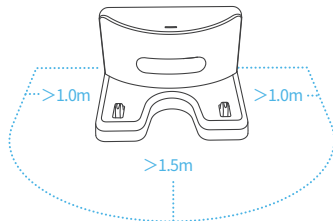
- 2.** Tear off the transparent anti-slip film on the bottom of the charging station; choose a position against the wall to place the charging station; place the back of the charging station flat against the wall, and place the bottom flat against the ground.



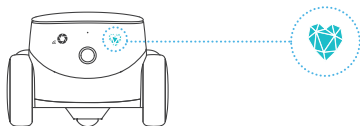
- 3.** Once the charging station is powered on, the cyan indicator will start blinking if there is a device charging. If there is no device charging or the device is fully charged, the indicator will remain on without blinking.



- 4.** Make sure the area 1.5 meters in front of the charging station and 1.0 meter to the left and right of the charging station are kept clear, so the robot can return to charge.



5. When the robot is charging normally at the charging station, its battery status will be indicated by the color of the robot's facial light.



RED: battery is under 20%



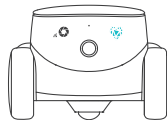
ORANGE: battery is between 20% - 50%



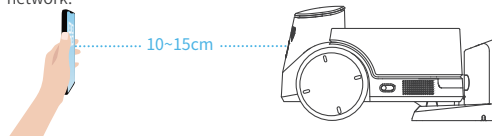
GREEN: battery is over 50%

Robot Networking Instructions

1. After the robot is turned on, the indicator lights  start blinking. The robot has now entered the QR-code binding state.



2. Download the ROLA APP, click " + " in the upper left corner to add a device, and follow the steps to prepare your robot for network access. Please pay careful attention and fill in the correct WI-FI name and password. After generating the QR code, scan the code about 15cm away from the robot to connect it with the network.



3. When the robot has successfully connected to the network, it will emit a successful binding sound and the App will alert you that the binding is successful.

Note: Putting the robot on the charging station will guarantee sufficient battery during the networking process.

Robot Specifications and Parameters

Product Name	ROLA Pet Companion Robot	Operating Noise	In an environment of 44.7 decibels, the machine speed is modulated by 70 and the decibel meter is placed within 30cm of the robot. The operating noise fluctuates between 56.4 db and 63.7 db
Product Model	ROLA PetPal		
Product Size	192×171.3×120mm		
Product Weight	Weight of ROLA Petpal Pro: 525g Weight of Storage Module: 180g Weight of Charging Station: 141g Weight of Pet Teasing Module: 254g Weight of Feeding Module: 360g	Recharge Method	Infrared
		Battery Capacity	3500mAh
		Charging Time	2.5h
		Battery Life	2h - 8h
Material	ABS+PC	Adapter Power Rating	10W
Resolution	2.5K	Robot Power Rating	1.2W (the device is successfully connected to the Internet and the camera is not turned on)
Camera Angle	135°		
Night Vision	Supported		
Function	2W		
Speaker	1.5m/s	Extended Memory Support	16G - 256G
Roaming Speed	Brushed gear motor	File Format	MP4
Motor Type	15°	Does the robot support replacement modules?	Yes
Obstacle Clearance Height	15mm		

Legal Statement

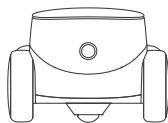
1. Before using the product, please read this document and keep it for reference.
2. The illustrations and descriptions in this document are for reference only, and the actual product should take precedence. For certain specifications and configurations, please check the relevant specification documents or consult the seller.
3. The nominal storage capacity and technical performance indicators are only specifications. Actual data may vary depending on the environment and settings, etc. Factors vary.
4. If you use other products or software, you are solely responsible for compatibility and legality.
5. No content in this document shall constitute a modification of Enabot's product warranty policy.
6. This product is not designed for organ transplantation or other life support system applications. In such applications, product failure may result in personal injury or death.
7. No one may copy, delete, compile, store, transmit or translate this document without Enabot's authorization.

Informations de sécurité

Veuillez lire attentivement les instructions de sécurité suivantes et prendre les précautions de sécurité normales avant d'utiliser ce produit.

1. Only authorized technicians can disassemble the product. Users should not try this themselves.
2. Remove the protective film from the product before use to ensure normal operation of the robot.
3. To avoid damage from falling, do not place the robot in places where it may fall, such as tables, coffee tables, TV cabinets, etc.
4. Do not use the robot in an environment with open flames, fragile items, or flammable items.
5. Do not drop or kick the product.
6. Avoid using the product on wet floors, such as bathrooms or near kitchen sinks.
7. Only use the product in an environment with the temperature between -10°C and 45°C.
8. Ensure that the Wi-Fi signal covers the product's range of activity.
9. Avoid excessively bending wires and placing heavy or sharp objects on the product.
10. Do not let pets bite the product's wires, as it may cause pet safety hazards.
11. Any operation inconsistent with the instructions may cause damage to the product.
12. The main unit of this product cannot be immersed or soaked in water.

Emballage



ROLA PetPal



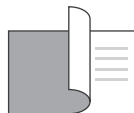
Module de stockage



Adaptateur



Station de charge

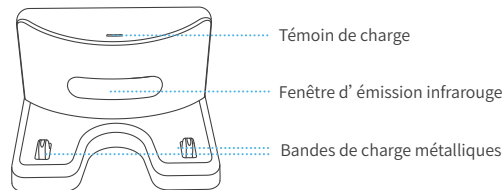
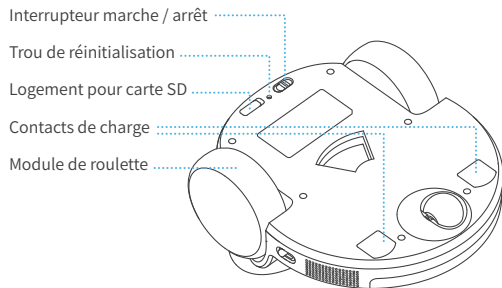
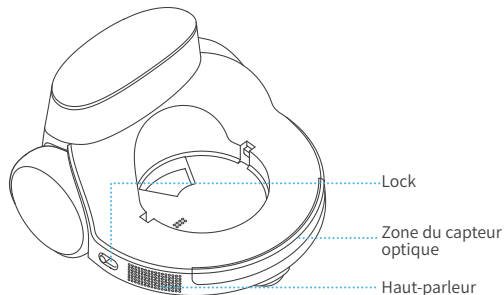
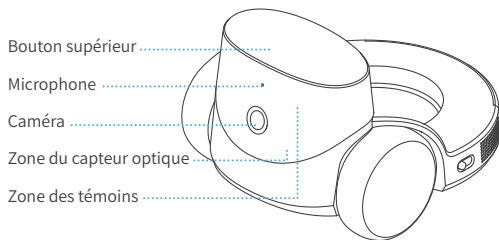


Manuel de l'utilisateur



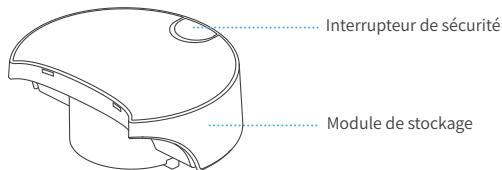
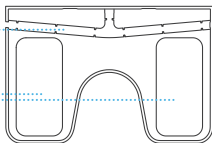
Broche

Description du produit



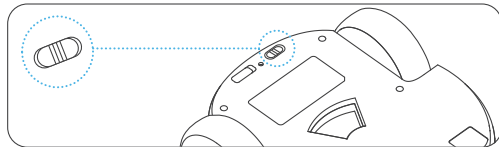
Logement sécurisé pour câble

Autocollant antidérapant pour la station de charge



Instructions d'utilisation du robot

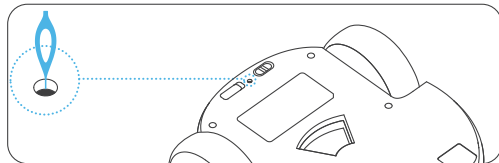
1. Allumer et éteindre le robot :



Mettez l' interrupteur en position ON pour mettre le robot en marche.

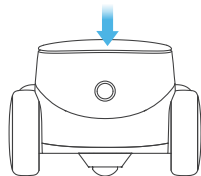
Mettez l' interrupteur en position OFF pour éteindre le robot.

2. Pour RÉINITIALISER le robot : à l'aide de la pointe de la goupille, appuyez et maintenez le bouton à l'intérieur du trou d'épingle de réinitialisation pendant plus de 5 secondes, jusqu'à ce que le robot émette un son validant la réinitialisation. Ensuite, la réinitialisation est réussie.



Remarque : l' opération de réinitialisation n' effacera pas le contenu de la carte mémoire. Veuillez formater la carte SD dans l' application.

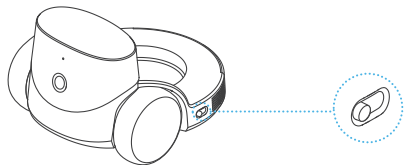
3. Une pression sur le bouton supérieur vous permet d'appeler le propriétaire dans l'application.



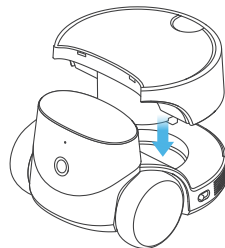
4. Remplacement des accessoires du robot :

(1) Avant de remplacer les accessoires, vous devez ouvrir les verrous des deux côtés du robot.

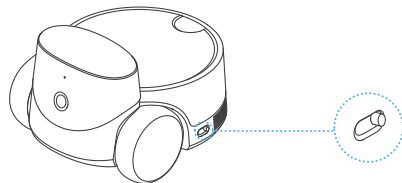
Remarque : 🔒 signifie fermé, 🔓 signifie ouvert.



(2) Alignez l'accessoire avec la fente de fin de course et fixez-le. Veuillez vous assurer qu'aucun obstacle ne bloque le point de contact entre l'accessoire et l'hôte.

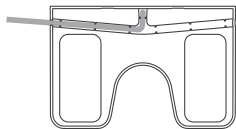


(3) Après la mise en place, appuyez sur l'accessoire vers le bas et verrouillez-le.

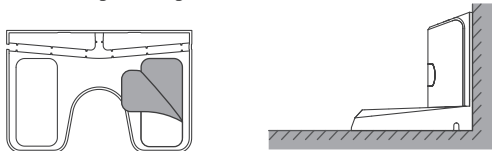


Instructions d'utilisation de la station de charge

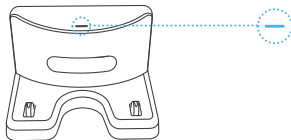
1. Insérez le câble USB dans la fente de base en vous assurant qu'il n'y a pas d'espace entre la station de charge et le sol.



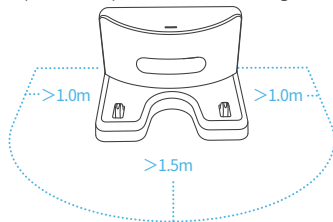
2. Retirez le film antidérapant transparent au bas de la station de charge ; choisissez une position contre le mur pour placer la station de charge ; placez l'arrière de la station de charge à plat contre le mur et placez le fond à plat contre le sol. charging station; place the back of the charging station flat against the wall, and place the bottom flat against the ground.



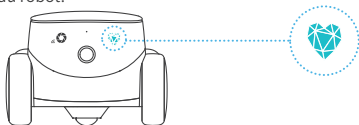
3. Une fois la station de charge allumée, le voyant cyan commencera à clignoter si un appareil est en cours de charge. Si aucun appareil n'est en cours de charge ou si l'appareil est complètement chargé, le voyant restera allumé sans clignoter.



4. Assurez-vous que la zone de 1,5 mètre devant la station de charge et de 1,0 mètre à gauche et à droite de la station de charge est dégagée, afin que le robot puisse revenir à la charge.



5. Lorsque le robot se charge normalement à la station de charge, l'état de sa batterie sera indiqué par la couleur de la lumière frontale du robot.



ROUGE : le niveau de batterie est inférieur à 20 %



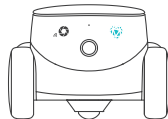
ORANGE : le niveau de batterie est compris entre 20 % et 50 %.



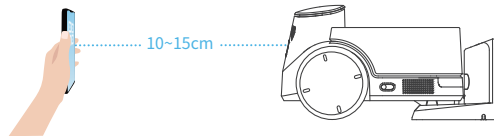
VERT : le niveau de batterie est supérieur à 50 %

Instructions de mise en réseau du robot

1. Une fois le robot allumé, les témoins  commencent à clignoter. Le robot est maintenant en état de liaison du code QR.



2. Téléchargez l'APPLICATION ROLA, cliquez sur " + " en haut à gauche pour ajouter un appareil, et suivez les étapes pour préparer votre robot à l'accès au réseau. Veillez à saisir le nom et le mot de passe WI-FI corrects. Après avoir généré le QR code, scannez le code à environ 15 cm du robot pour le connecter au réseau.



3. Lorsque le robot s'est connecté avec succès au réseau, il émettra un son de liaison réussi et l'application vous avisera que la liaison est réussie.

Remarque : mettre le robot sur la station de charge garantira une charge de batterie suffisante pendant le processus de mise en réseau.

Spécifications du robot

Nom du produit	Robot compagnon animal de compagnie ROLA	Niveau de bruit en fonctionnement	Dans un environnement de 44,7 décibels, la vitesse de la machine est modulée à 70 et le décibelmètre est placé à moins de 30 cm du robot, le bruit de fonctionnement fluctue entre 56,4 db et 63,7 db
Numéro de produit	ROLA PetPal		
Taille du produit	192×171.3×120mm	Méthode de recharge	Infrarouge
Poids du produit	Poids de ROLA Petpal Pro : 525g Poids du module de stockage : 180g Poids de la station de charge : 141g		
	Poids du module de taquinerie pour animaux de compagnie : 254g Poids du module d'alimentation : 360g		
Matériau	ABS+PC	Capacité de la batterie	3500mAh
Résolution	2.5K	Temps de charge	2.5h
Angle de la caméra	135°	Durée de vie de la batterie	2h - 8h
Fonction de vision nocturne	Assistance	Puissance nominale de l'adaptateur	10W
Haut-parleur	2W	Puissance nominale du robot	1,2 W (l'appareil est connecté avec succès à Internet et la caméra n'est pas allumée)
Vitesse d'itinérance	1.5m/s	Prise en charge de la mémoire étendue	16G - 256G
Type de moteur	Moteur à engrenages brossé	Format de fichier	MP4
Angle de montée	15°	Le remplacement des accessoires est-il pris en charge ?	Oui
Hauteur de dégagement des obstacles	15mm		

Mentions légales

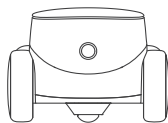
1. Avant d'utiliser le produit, veuillez lire ce document et le conserver pour référence.
2. Les illustrations et les descriptions de ce document sont fournies à titre indicatif uniquement, et le produit réel doit avoir priorité. Pour certaines spécifications et configurations, veuillez vérifier les documents de spécification pertinents ou consulter le vendeur.
3. La capacité de stockage nominale et les indicateurs de performance technique ne sont que des spécifications. Les données réelles peuvent varier en fonction de l'environnement et des paramètres, etc. Les facteurs varient.
4. Si vous utilisez d'autres produits ou logiciels, vous êtes seul responsable de la compatibilité et de la légalité de leur usage.
5. Aucun contenu de ce document ne constitue une modification de la politique de garantie des produits d'Enabot.
6. Ce produit n'est pas conçu pour la transplantation d'organes ou d'autres applications de système de maintien de la vie. Dans de telles applications, une défaillance du produit peut entraîner des blessures corporelles ou la mort.
7. Nul ne peut copier, supprimer, compiler, stocker, transmettre ou traduire ce document sans l'autorisation d'Enabot.

Informazioni sulla sicurezza

Leggere attentamente le seguenti istruzioni di sicurezza e adottare le normali precauzioni di sicurezza prima di utilizzare questo prodotto.

1. Solo i tecnici autorizzati possono smontare il prodotto. Gli utenti non dovrebbero provare a farlo da soli.
2. Rimuovere la pellicola protettiva dal prodotto prima dell'uso per garantire il normale funzionamento del robot.
3. Per evitare danni da caduta, non collocare il robot in luoghi in cui possa cadere, come tavoli, tavolini, mobiletti TV, ecc.
4. Non utilizzare il robot in un ambiente con fiamme libere, oggetti fragili o oggetti infiammabili.
5. Non far cadere o calpestare il prodotto.
6. Evitare di utilizzare il prodotto su pavimenti bagnati, come bagni o vicino ai lavandini della cucina.
7. Utilizzare il prodotto solo in un ambiente con una temperatura compresa tra -10°C e 45°C.
8. Assicurarsi che il segnale Wi-Fi copra il campo di attività del prodotto.
9. Evitare di piegare eccessivamente i fili e di posizionare oggetti pesanti o appuntiti sul prodotto.
10. Non lasciare che gli animali domestici mordano i fili del prodotto, in quanto ciò potrebbe causare rischi per la sicurezza degli animali.
11. Qualsiasi operazione non conforme alle istruzioni può causare danni al prodotto.
12. L'unità principale di questo prodotto non può essere immersa o bagnata in acqua.

Imballaggio



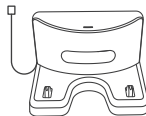
ROLA PetPal



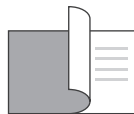
Modulo di stoccaggio



Adattatore



Stazione di ricarica

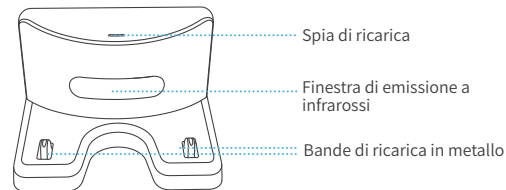
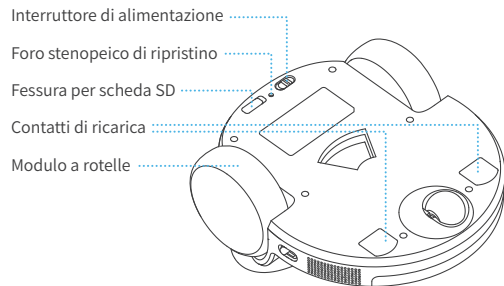
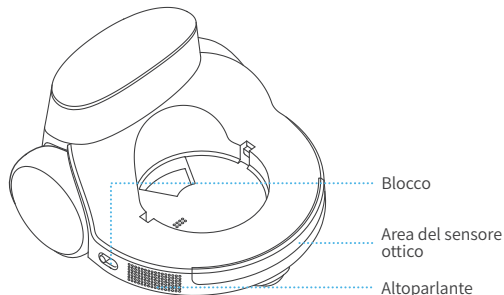
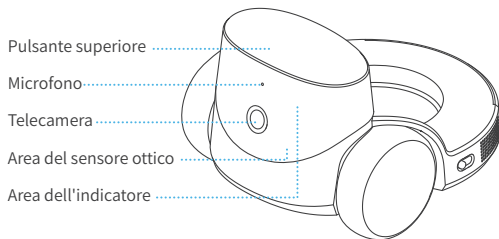


Manuale di istruzioni



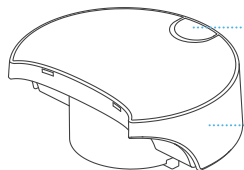
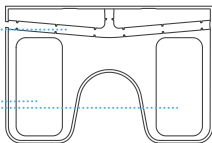
Spillo

Descrizione prodotto



Fessura per cavo di sicurezza

Adesivo antiscivolo per
stazione di ricarica

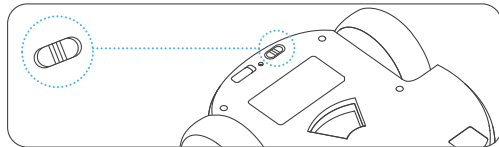


Interruttore di sicurezza

Modulo di stoccaggio

Istruzioni per l'uso del robot

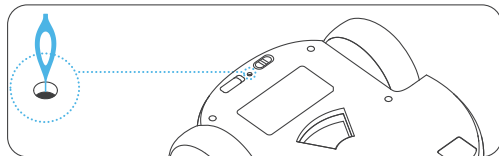
1. Per accendere e SPEGNERE il robot:



Portare l'interruttore a levetta su ON per accendere il robot.

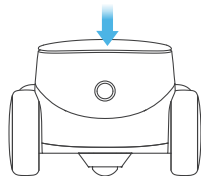
Portare l'interruttore a levetta su OFF per spegnere il robot.

2. Per RESETTARE il robot: con la punta dello spillo, tenere premuto il pulsante all'interno del foro di azzeramento per più di 5 secondi, finché il robot non emette un suono di azzeramento riuscito. Quindi l'azzeramento è riuscito.



Nota: il ripristino non cancella la scheda di memoria. Formattare la scheda SD nell'app.

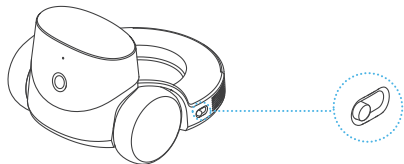
3. Premendo il pulsante meccanico sulla testa del robot: è possibile chiamare il proprietario nell'APP.



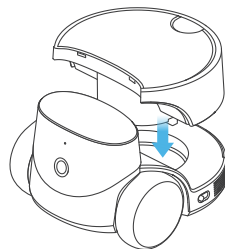
4. Sostituzione degli accessori del robot:

(1) Prima di sostituire gli accessori, è necessario aprire i blocchi su entrambi i lati del robot.

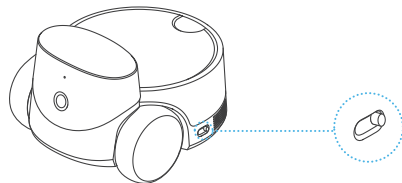
Nota: 🔒 significa chiuso, 🔓 significa aperto.



(2) Allineare l'accessorio con la fessura limite e fissarlo. Assicurarsi che non vi siano ostacoli che blocchino il punto di contatto tra l'accessorio e il dispositivo di ricezione.

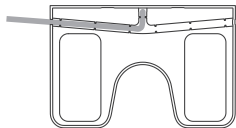


(3) Dopo il posizionamento, premere l'accessorio verso il basso e bloccarlo.

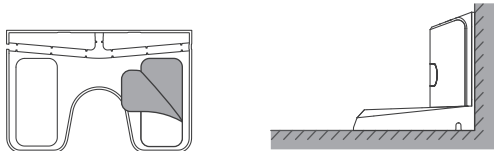


Istruzioni per l'uso della stazione di ricarica

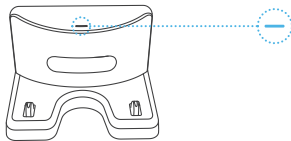
1. Inserire il cavo USB nell'alloggiamento della base per assicurarsi che non vi siano spazi vuoti tra la stazione di ricarica e il suolo.



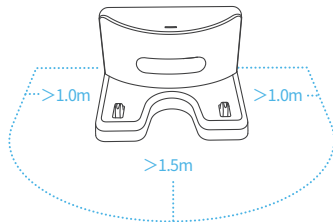
2. Strappare la pellicola trasparente antiscivolo sul fondo della stazione di ricarica; scegliere una posizione contro la parete per posizionare la stazione di ricarica; appoggiare il retro della stazione di ricarica contro la parete e appoggiare il fondo a terra.



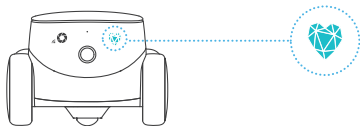
3. Una volta che la stazione di ricarica si accende, la spia blu inizierà a lampeggiare se è presente un dispositivo in fase di ricarica. Se non c'è alcun dispositivo in fase di ricarica o quest'ultimo è completamente carico, la spia rimarrà accesa senza lampeggiare.



4. Assicurarsi di mantenere libera l'area di 1,5 metri davanti alla stazione di ricarica e di 1,0 metro a sinistra e a destra della stazione di ricarica, in modo che il robot possa tornare a caricarsi.



5. Quando il robot si carica normalmente nella stazione di ricarica, lo stato della batteria sarà indicato dal colore della spia facciale del robot.



ROSSO: la carica della batteria è inferiore al 20%



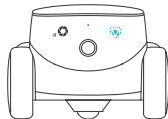
ARANCIONE: la carica della batteria è compresa tra il 20% e il 50%



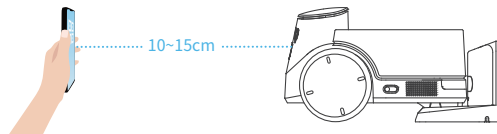
VERDE: la carica della batteria è superiore al 50%

Istruzioni per la messa in rete del robot

1. Dopo l'attivazione del robot, le spie  iniziano a lampeggiare. A questo punto, il robot è entrato nello stato di associazione del codice QR.



2. Scaricare l'APP ROLA, fare clic su "+" nell'angolo in alto a sinistra per aggiungere un dispositivo e seguire i passaggi per preparare il robot per l'accesso alla rete. Prestare attenzione a inserire il nome e la password WI-FI corretti. Dopo aver generato il codice QR, scansionare il codice a circa 15 cm di distanza dal robot per collegarlo alla rete.



3. Quando il robot si è connesso correttamente alla rete, emetterà un suono di associazione riuscita e l'app avviserà che l'associazione è riuscita.
zionare il robot sulla stazione di ricarica garantirà una batteria sufficiente durante il processo di collegamento alla rete.

Specifiche del robot

Nome prodotto	ROLA Pet Companion Robot	Rumore di funzionamento	In un ambiente di 44,7 decibel, la velocità della macchina è modulata di 70 e il misuratore di decibel è posizionato a meno di 30 cm dal robot. Il rumore operativo oscilla tra 56,4 db e 63,7 db
Numero prodotto	ROLA PetPal		
Dimensioni prodotto	192×171.3×120mm		
Peso prodotto	Peso di ROLA Petpal Pro: 525g Peso del modulo di stoccaggio: 180g Peso della stazione di ricarica: 141g	Metodo di ricarica	Infrarossi
	Peso del modulo per stuzzicare gli animali domestici: 254g Peso del modulo di alimentazione: 360g	Capacità batteria	3500mAh
		Tempo di ricarica	2.5ore
Materiale	ABS+PC	Durata batteria	2 - 8ore
Risoluzione	2.5K	Potenza nominale dell'adattatore	10W
Angolo della telecamera	135°	Potenza nominale del robot	1.2 W (il dispositivo è connesso correttamente a Internet e la telecamera non è accesa)
Funzione di visione notturna	Supporto		
Altoparlante	2W	Supporto memoria estesa	16G - 256G
Velocità di roaming	1.5m/s		
Tipo di motore	Motoriduttore a spazzole	Formato file	MP4
Angolo di arrampicata	15°	La sostituzione degli accessori è supportata?	Sì
Altezza superamento ostacoli	15mm		

Note legali

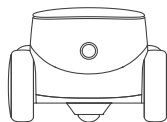
1. Prima di utilizzare il prodotto, leggere questo documento e conservarlo per riferimento.
2. Le illustrazioni e le descrizioni contenute nel presente documento sono solo di riferimento e il prodotto effettivo dovrebbe avere la precedenza. Per determinate specifiche e configurazioni, consultare i documenti delle specifiche pertinenti o consultare il venditore.
3. La capacità di accumulo nominale e gli indicatori di prestazione tecnica sono a mero titolo di riferimento. I dati effettivi possono variare a seconda dell'ambiente e delle impostazioni, ecc. I fattori variano.
4. Se si utilizzano altri prodotti o software, l'utente è l'unico responsabile della compatibilità e della legalità.
5. Nessun contenuto del presente documento costituirà una modifica della politica di garanzia del prodotto di Enabot.
6. Questo prodotto non è progettato per il trapianto di organi o altre applicazioni di sistemi di supporto vitale. In tali applicazioni, il guasto del prodotto può causare lesioni personali o morte.
7. È vietato copiare, cancellare, compilare, archiviare, trasmettere o tradurre il presente documento senza l'autorizzazione di Enabot.

Información de seguridad

Lea atentamente las siguientes instrucciones de seguridad y tome las precauciones normales de seguridad antes de utilizar este producto.

1. Solo técnicos autorizados pueden desmontar el producto. Los usuarios no deben intentarlo por sí mismos.
2. Retire la película protectora del producto antes de utilizar el robot para garantizar su buen funcionamiento.
3. Para evitar daños por caídas, no coloque el robot en lugares donde pueda caerse, como mesas, armarios de TV, etc.
4. No utilice el robot en un entorno con llamas, objetos frágiles o inflamables.
5. No deje caer ni patear el producto.
6. Evite utilizar el producto en suelos mojados, como cuartos de baño o cerca de fregaderos de cocina.
7. Utilice el producto únicamente en un entorno con una temperatura entre -10 °C y 45 °C.
8. Asegúrese de que la señal wifi cubre el rango de actividad del producto.
9. Evite doblar excesivamente los cables y colocar objetos pesados o afilados sobre el producto.
10. No deje que las mascotas muerdan los cables del producto, ya que puede causar riesgos para la seguridad de las mascotas.
11. Cualquier operación contraria a las instrucciones puede dañar el producto.
12. La unidad principal de este producto no puede sumergirse ni empaparse en agua.

Embalaje



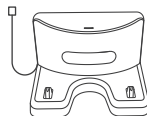
ROLA PetPal



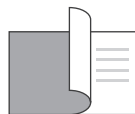
Módulo de almacenamiento



adaptador



estación de carga

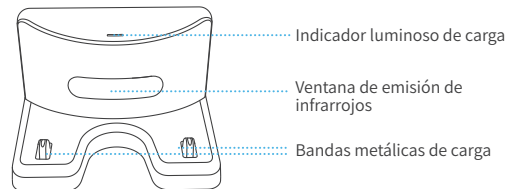
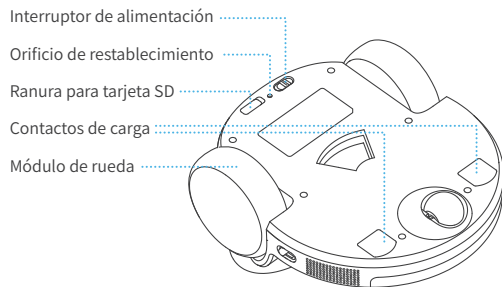
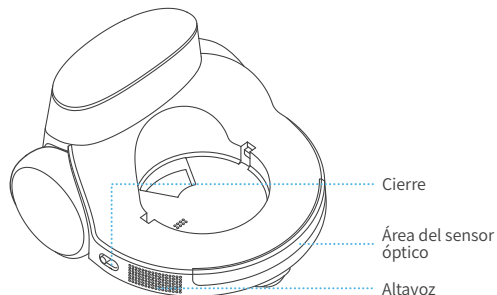
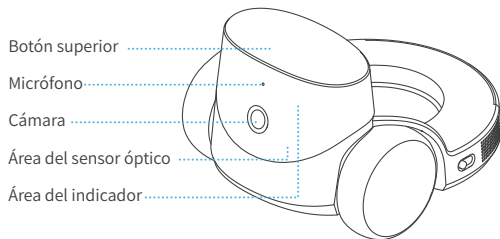


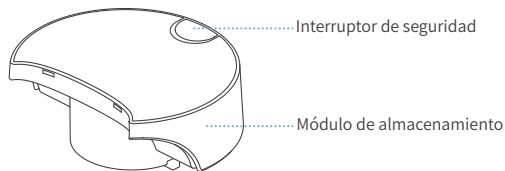
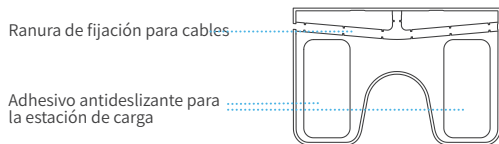
manual de instrucciones



Pin

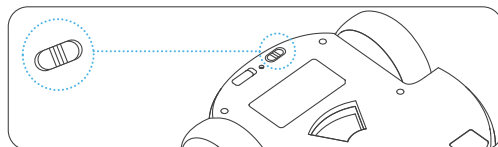
Descripción del producto





Instrucciones de uso del robot

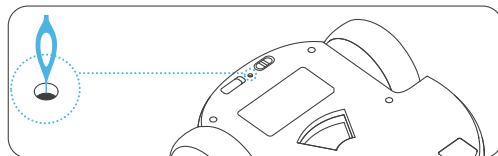
1. Para encender y apagar el robot:



 Pulse el interruptor ON para encender el robot.

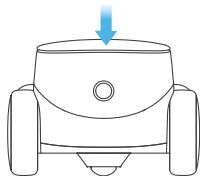
 Pulse el interruptor OFF para apagar el robot.

2. Para RESTABLECER el robot: con la punta del pasador, mantenga pulsado el botón situado en el interior del orificio del pasador de reinicio durante más de 5 segundos, hasta que el robot emita un sonido. Eso significará que el restablecimiento se ha realizado correctamente.



Nota: Con el restablecimiento no se borrarán los datos de la tarjeta de memoria. Formatee la tarjeta SD en la aplicación.

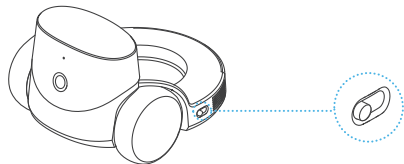
3. Pulsando el botón superior: puede llamar al propietario en la aplicación.



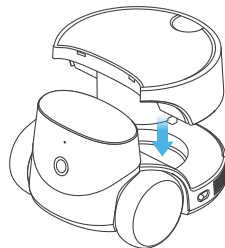
4. Sustitución de accesorios del robot:

(1) Antes de sustituir los accesorios, es necesario abrir los cierres de ambos lados del robot.

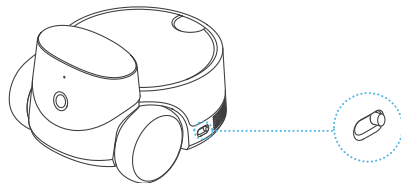
Nota:  significa cerrado,  significa abierto.



(2) Alinee el accesorio con la ranura límite y fíjelo. Asegúrese de que no haya obstáculos que bloqueen el punto de contacto entre el accesorio y el host.

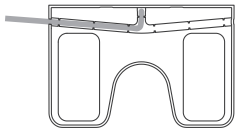


(3) Una vez colocado, presione el accesorio hacia abajo y bloquéelo.

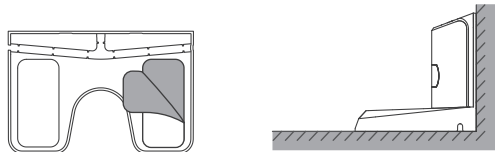


Instrucciones de uso de la estación de carga

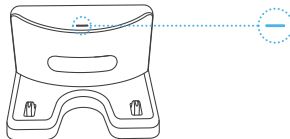
1. Inserte el cable USB en la ranura de la base para asegurarse de que no queda ningún hueco entre la estación de carga y el suelo.



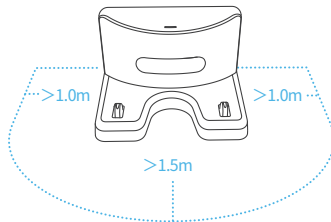
2. Retire la película antideslizante transparente de la parte inferior de la estación de carga; elija una posición contra la pared para colocar la estación de carga; coloque la parte posterior de la estación de carga plana contra la pared, y coloque la parte inferior plana contra el suelo.



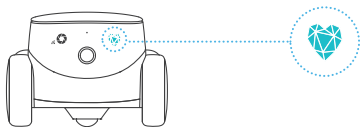
3. Una vez que la estación de carga está encendida, el indicador cian comenzará a parpadear si el dispositivo se está cargando. Si el dispositivo no se está cargando o el dispositivo está completamente cargado, el indicador permanecerá encendido sin



4. Asegúrese de que la zona de 1,5 metros delante de la estación de carga y de 1,0 metro a la izquierda y a la derecha de la estación de carga se mantiene despejada, para que el robot pueda volver a cargarse.



5. Cuando el robot se esté cargando normalmente en la estación de carga, el estado de su batería se indicará mediante el color de la luz facial del robot.



ROJO: la batería está por debajo del 20 %



NARANJA: la batería está entre el 20 % y el 50 %



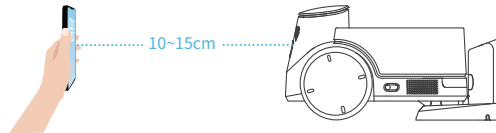
VERDE: la batería está por encima del 50 %

Instrucciones para conectar el robot a la red

1. Tras encender el robot, los indicadores luminosos  empiezan a parpadear. El robot ha entrado en el modo de vinculación por código QR.



2. Descargue la aplicación ROLA APP, haga clic en " + " en la esquina superior izquierda para añadir un dispositivo y siga los pasos para que el robot se conecte a la red. Preste atención e introduzca correctamente el nombre wifi y la contraseña. Tras generar el código QR, escanéalo a unos 15 cm del robot para conectarlo a la red.



3. Cuando el robot se haya conectado correctamente a la red, emitirá un sonido de conexión correcta y la aplicación le avisará de que la conexión se ha realizado correctamente.

Nota: Si coloca el robot en la estación de carga, se asegurará de que haya batería suficiente durante el proceso de conexión en red.

Especificaciones del robot

Nombre del producto	ROLA Pet Companion Robot	Ruido de funcionamiento	En un entorno de 44,7 decibelios, la velocidad de la máquina se modula en 70 y el medidor de decibelios se coloca a menos de 30 cm del robot. El ruido operativo fluctúa entre 56,4 db y 63,7 db
Número de producto	ROLA PetPal		
Tamaño del producto	192×171.3×120mm		
Peso del producto	Peso de ROLA Petpal Pro: 525g Peso del módulo de almacenamiento: 180g Peso de la estación de carga: 141g	Método de recarga	Infrarrojo
	Peso del módulo de provocación para mascotas: 254g Peso del módulo de alimentación: 360g	Capacidad de la batería	3500mAh
		Tiempo de carga	2.5h
		Duración de la batería	2-8h
Material	ABS+PC	Potencia nominal del adaptador	10W
Resolución	2.5K	Potencia nominal del robot	1.2 W (cuando el dispositivo está conectado correctamente a Internet y la cámara no está encendida)
Ángulo de la cámara	135°		
Función de visión nocturna	Asistencia		
Altavoz	2W	Compatibilidad con memoria extendida	16G - 256G
Velocidad de roaming	1.5m/s		
Tipo de motor	Motorreductor con escobillas	Formato de archivo	MP4
Ángulo de escalada	15°	Se admite el reemplazo de accesorios?	Sí
Altura libre de obstáculos	15mm		

Menciones legales

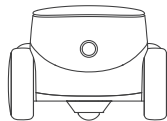
- 1.** Antes de utilizar el producto, lea este documento y consérvelo como referencia.
- 2.** Las ilustraciones y descripciones de este documento son solo de referencia, por lo que prevalecerá el producto real.
Para determinadas especificaciones y configuraciones, compruebe los documentos de especificaciones pertinentes o consulte al vendedor.
- 3.** La capacidad nominal de almacenamiento y los indicadores de rendimiento técnico son solo especificaciones. Los datos reales pueden variar en función del entorno y la configuración, etc. Los factores varían.
- 4.** Si utiliza otros productos o software, usted es el único responsable de su compatibilidad y legalidad.
- 5.** Ningún contenido de este documento constituirá una modificación de la política de garantía de productos de Enabot.
- 6.** Este producto no está diseñado para el trasplante de órganos u otras aplicaciones de sistemas de soporte vital. En tales aplicaciones, el fallo del producto puede provocar lesiones personales o la muerte.
- 7.** Nadie puede copiar, borrar, compilar, almacenar, transmitir o traducir este documento sin la autorización de Enabot.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

Przed użyciem tego produktu należy uważnie zapoznać się z poniższymi instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa i podjąć normalne środki ostrożności.

1. Tylko autoryzowani technicy mogą dokonywać demontażu tego produktu. Użytkownicy nie powinni sami tego robić.
2. Zdejmij folię ochronną z produktu przed użyciem, aby zapewnić normalne działanie robota.
3. Aby uniknąć uszkodzeń spowodowanych upadkiem, nie ustawiaj robota w miejscach, w których mógłby spaść, takich jak stoły, stoliki kawowe, szafki telewizyjne itp.
4. Nie używaj robota w środowisku z otwartym ogniem ani delikatnymi lub łatwopalnymi przedmiotami.
5. Nie upuszczaj ani nie kop produktu.
6. Unikaj używania tego produktu na mokrych podłogach, takich jak łazienki lub w pobliżu zlewów kuchennych.
7. Używaj produktu tylko w środowisku o temperaturze od -10°C do 45°C .
8. Upewnij się, że zasięg sygnału Wi-Fi pokrywa zasięg działania produktu.
9. Unikaj nadmiernego zginania przewodu i umieszczania ciężkich lub ostrych przedmiotów na produkcie.
10. Nie dopuść, aby zwierzęta gryzły przewody, ponieważ może to spowodować zagrożenie dla ich bezpieczeństwa.
11. Każda czynność niezgodna z instrukcją może spowodować uszkodzenie produktu.
12. Głównej jednostki tego produktu nie można zanurzać ani moczyć w wodzie.

Opakowanie



ROLA PetPal



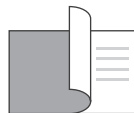
Moduł do przechowywania



Adapter



Stacja ładująca

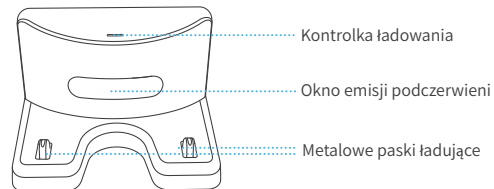
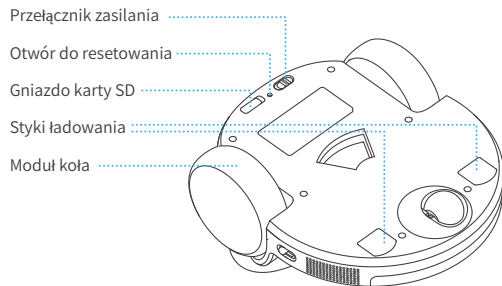
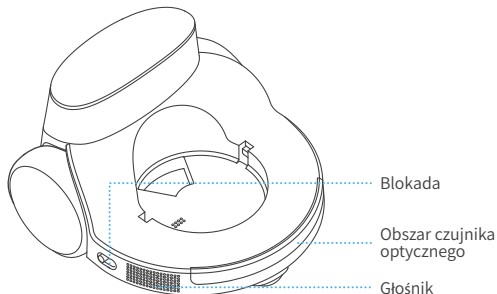
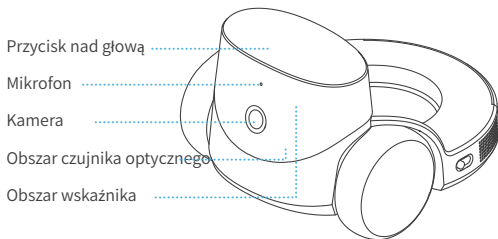


Instrukcja obsługi



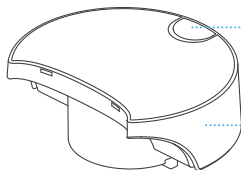
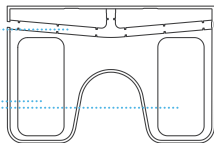
Sworzeń

Opis produktu



Bezpieczne gniazdo kablowe

Naklejka antypoślizgowa
do stacji ładowania

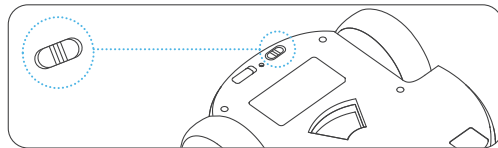


Wyłącznik bezpieczeństwa

Moduł przechowywania

Instrukcje użytkowania robota

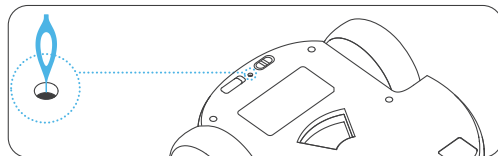
1. Aby WŁĄCZYĆ lub WYŁĄCZYĆ robota:



Włącz przełącznik (ON), aby włączyć robota.

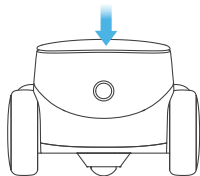
Wyłącz przełącznik (OFF), aby wyłączyć robota.

2. Aby ZRESETOWAĆ robota: używając końcówki sworznia, naciśnij i przytrzymaj przycisk w otworze resetowania ponad 5 sekund, aż rozlegnie się dźwięk. Dźwięk świadczy o pomyślnym zresetowaniu urządzenia. Uwaga: operacja resetowania nie wyczyści karty pamięci. Wykonaj następujące operacje w APLIKACJI.



Uwaga: operacja resetowania nie wyczyści karty pamięci. Sformatuj kartę SD w aplikacji.

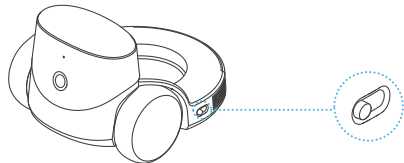
3. Naciskając przycisk kosztów ogólnych: możesz wezwać właściciela w APLIKACJI.



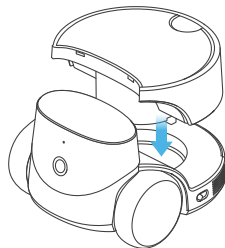
4. Wymiana akcesoriów robota:

(1) Przed wymianą akcesoriów należy otworzyć blokady po obu stronach robota.

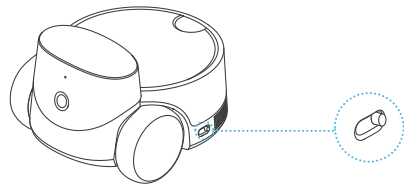
Uwaga:  oznacza blokady zamknięte,  blokady otwarte.



(2) Wyrównaj akcesorium z gniazdem ogranicznika i wsuń je. Upewnij się, że nie ma przeszkód blokujących styk między akcesorium a hostem.

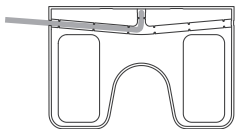


(3) Po umieszczeniu dociśnij akcesorium i je zablokuj.

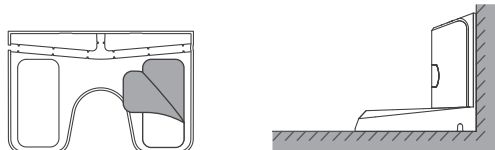


Instrukcje użytkowania stacji ładującej

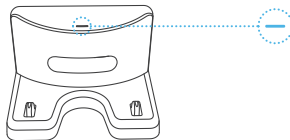
1. Włóż kabel USB do gniazda bazy, aby upewnić się, że nie ma przerwy między stacją ładującą a podłożem.



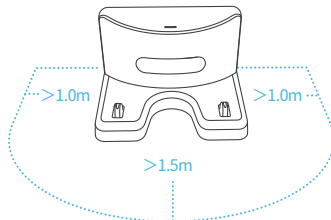
2. Oderwij przezroczystą folię antypoślizgową na spodzie stacji ładującej. Wybierz pozycję przy ścianie, aby ją dogodnie zamocować. Przyłóż stację ładującą tyłem płasko do ściany i umieść spód płasko na podłożu.



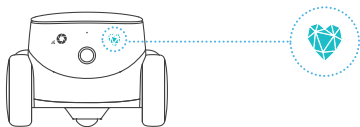
3. Gdy stacja ładująca jest włączona, podczas ładowania urządzenia będzie migać niebieska kontrolka. Jeżeli żadne urządzenie nie jest ładowane lub urządzenie jest w pełni naładowane, kontrolka będzie świecić bez migania.



4. Upewnij się, że strefa 1,5 metra przed stacją ładującą i 1,0 m po lewej i prawej stronie stacji ładującej jest wolna, aby robot mógł do niej swobodnie wrócić.



5. Gdy robot ładuje się normalnie w stacji ładującej, stan jego baterii będzie wskazywany przez kolor podświetlenia czola robota.



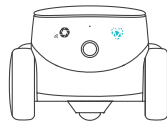
 Kolor CZERWONY: poziom naładowania baterii wynosi poniżej 20%

 Kolor POMARAŃCZOWY: poziom naładowania baterii wynosi od 20% do 50%

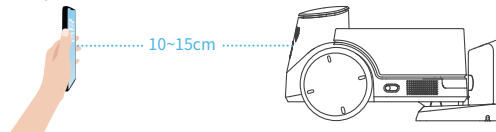
 Kolor ZIELONY: poziom naładowania baterii wynosi ponad 50%

Instrukcje konfiguracji robota z siecią

1. Po włączeniu robota kontrolki  zaczynają migać. Robot wszedł teraz w stan wiązania kodu QR.



2. Pobierz APLIKACJĘ ROLA, kliknij "+" w lewym górnym rogu, aby dodać urządzenie, i postępuj zgodnie z instrukcjami, aby umożliwić robotowi dostęp do sieci. Zwróć szczególną uwagę na wpisanie prawidłowej nazwy sieci Wi-Fi i hasła. Po wygenerowaniu kodu QR zeskanuj go w odległości około 15 cm od robota, aby połączyć go z siecią.



3. Gdy robot pomyślnie połączy się z siecią, wyemituje dźwięk, a aplikacja powiadomi Cię, że powiązanie się powiodło.

Uwaga: Umieszczenie robota na stacji ładującej zagwarantuje wystarczającą ilość baterii podczas procesu łączenia w sieć.

Dane techniczne robota

Nazwa produktu	Robot ROLA Pet Companion	Hałas podczas pracy	W środowisku o poziomie 44,7 decybeli, prędkość maszyny jest modulowana o 70, a miernik decybeli umieszczony jest w odległości mniejszej niż 30 cm od robota. Hałas operacyjny waha się między 56,4 db a 63,7 db
Numer produktu	ROLA PetPal		
Rozmiar produktu	192×171.3×120mm		
Waga produktu	Waga ROLA Petpal Pro: 525g Waga modułu przechowywania: 180g Waga stacji ładowania: 141g Waga modułu drażnienia zwierząt: 254g Waga modułu karmienia: 360g	Metoda ładowania	Podczerwień
		Pojemność akumulatora	3500mAh
		Czas ładowania	2.5h
Materiał	ABS+PC	Czas pracy na baterii	2 - 8h
Rozdzielczość	2.5K	Moc znamionowa zasilacza	10W
Kąt kamery	135°	Moc znamionowa robota	1.2 W (urządzenie połączone z Internetem i wyłączona kamera)
Funkcja noktowizora	Wsparcie		
Głośnik	2W	Obsługa rozszerzonej pamięci	16G - 256G
Prędkość wędrowania	1.5m/s		
Typ silnika	Motoreduktor szczotkowy	Format pliku	MP4
Kąt najazdu	15°	Czy możliwa jest wymiana akcesoriów?	Tak
Pokonywana wysokość przeszkody	15mm		

Informacje prawne

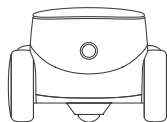
1. Przed użyciem produktu zapoznaj się z dokumentem i zachowaj go do wglądu.
2. Ilustracje i opisy zawarte w tym dokumencie mają charakter wyłącznie poglądowy, priorytet ma faktyczny produkt. W przypadku niektórych specyfikacji i konfiguracji sprawdź odpowiednie dokumenty specyfikacji lub skonsultuj się ze sprzedawcą.
3. Nominalna pojemność magazynowa i techniczne wskaźniki wydajności są tylko specyfikacjami. Rzeczywiste dane mogą się różnić w zależności od środowiska i ustawień itp. Czynniki mogą się różnić.
4. Jeśli korzystasz z innych produktów lub oprogramowania, ponosisz wyłączną odpowiedzialność za ich zgodność i legalność.
5. Żadna treść tego dokumentu nie modyfikuje polityki gwarancyjnej produktu Enabot.
6. Ten produkt nie jest przeznaczony do transplantacji narządów ani do innych zastosowań w systemach podtrzymywania życia. W takich zastosowaniach awaria produktu może spowodować obrażenia ciała lub śmierć.
7. Zabronione jest kopiowanie, usuwanie, kompilowanie, przechowywanie, przesyłanie czy tłumaczenie tego dokumentu bez zgody Enabot.

Sicherheitsinformationen

Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch und treffen Sie die üblichen Sicherheitsvorkehrungen, bevor Sie dieses Produkt verwenden.

1. Nur autorisierte Techniker dürfen das Produkt zerlegen. Benutzer sollten dies nicht selbst versuchen.
2. Entfernen Sie vor dem Gebrauch die Schutzfolie vom Produkt, um den normalen Betrieb des Roboters zu gewährleisten.
3. Um Schäden durch Herunterfallen zu vermeiden, stellen Sie den Roboter nicht an Orten auf, an denen er herunterfallen könnte, z. B. auf Tischen, Couchtischen, Fernsehschränken usw.
4. Verwenden Sie den Roboter nicht in einer Umgebung mit offenen Flammen, zerbrechlichen oder brennbaren Gegenständen.
5. Lassen Sie das Produkt nicht fallen und treten Sie nicht dagegen.
6. Verwenden Sie das Produkt nicht auf nassen Böden, z. B. in Badezimmern oder in der Nähe von Küchenspülen.
7. Verwenden Sie das Produkt nur in einer Umgebung mit einer Temperatur zwischen -10°C und 45°C.
8. Vergewissern Sie sich, dass das Wi-Fi-Signal den Aktionsradius des Produkts abdeckt.
9. Vermeiden Sie es, die Kabel zu stark zu biegen und schwere oder scharfe Gegenstände auf dem Gerät abzustellen.
10. Lassen Sie Haustiere nicht in die Kabel des Produkts beißen, da dies die Sicherheit der Tiere gefährden kann.
11. Jede Bedienung, die nicht den Anweisungen entspricht, kann zu Schäden am Gerät führen.
12. Das Hauptgerät dieses Produkts darf nicht in Wasser getaucht oder eingeweicht werden.

Verpackung



ROLA PetPal



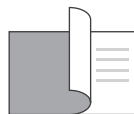
Speichermodul



Adapter



Ladestation

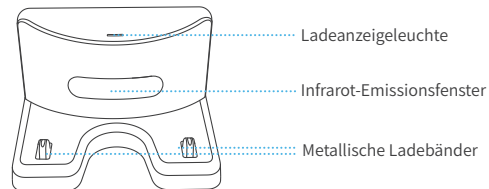
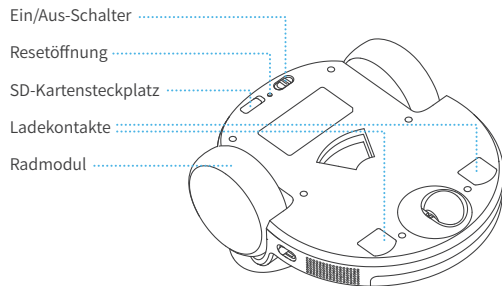
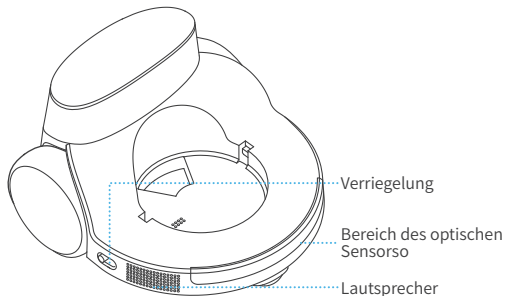
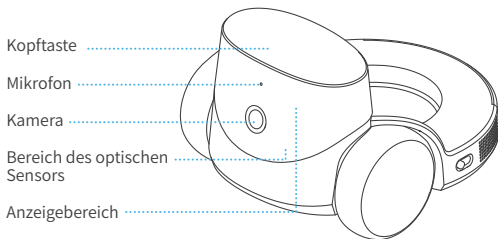


Gebrauchsanweisung

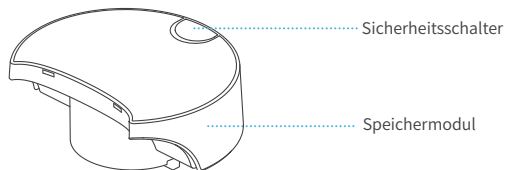
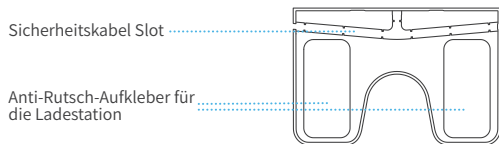


Stecker

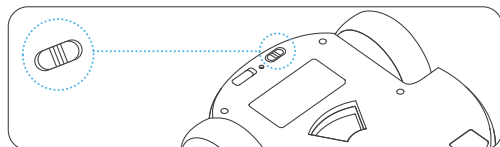
Beschreibung des Produkts



Roboter-Gebrauchsanweisung

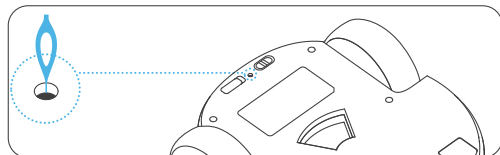


1. Um den Roboter EIN und AUS zu schalten:



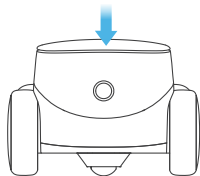
- Schalter auf EIN stellen, um den Roboter einzuschalten.
- Schalter auf AUS stellen, um den Roboter auszuschalten.

2. Zum RESET des Roboters: Drücken Sie mit der Spitze des Stifts den Knopf in der Reset-Bohrung und halten Sie ihn mehr als 5 Sekunden lang gedrückt, bis der Roboter einen Reset-Ton von sich gibt. Dann ist der Reset erfolgreich.



Hinweis: Der Reset-Vorgang löscht nicht die Daten auf der Speicherkarte. Bitte formatieren Sie die SD-Karte in der App.

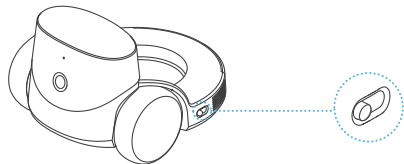
3. Durch Drücken der Kopftaste : können Sie den Eigentümer in der App anrufen.



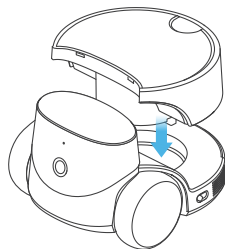
4. Austausch des Roboterzubehörs:

(1) Bevor Sie das Zubehör austauschen, müssen Sie die Schlösser auf beiden Seiten des Roboters öffnen.

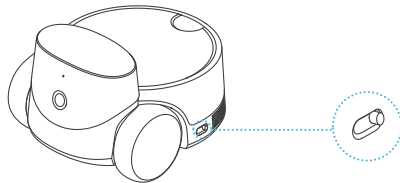
Hinweis:  bedeutet geschlossen,  bedeutet offen.



(2) Richten Sie das Zubehör mit dem Begrenzungsschlitz aus und befestigen Sie es. Vergewissern Sie sich, dass keine Hindernisse den Kontaktpunkt zwischen dem Zubehör und dem Host blockieren.

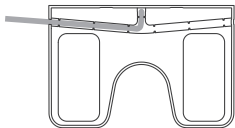


(3) Nach dem Anbringen drücken Sie das Zubehör nach unten und verriegeln es.

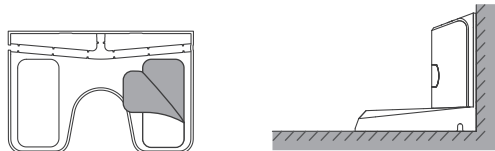


Gebrauchsanweisung für die Ladestation

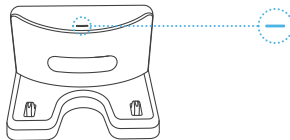
1. Stecken Sie das USB-Kabel in den Steckplatz an der Basis und achten Sie darauf, dass kein Spalt zwischen der Ladestation und dem Boden besteht.



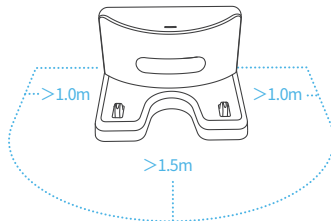
2. Reißen Sie die transparente Antirutschfolie an der Unterseite der Ladestation ab; wählen Sie eine Position an der Wand, um die Ladestation aufzustellen; legen Sie die Rückseite der Ladestation flach an die Wand und die Unterseite flach auf den Boden.



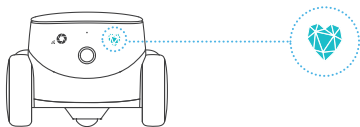
3. Sobald die Ladestation eingeschaltet ist, beginnt die cyanfarbene Anzeige zu blinken, wenn ein Gerät geladen wird. Wenn kein Gerät geladen wird oder das Gerät vollständig geladen ist, bleibt die Anzeige ohne zu blinken eingeschaltet.



4. Achten Sie darauf, dass der Bereich 1,5 Meter vor der Ladestation und 1,0 Meter links und rechts von der Ladestation frei bleibt, damit der Roboter zum Laden zurückkehren kann.



5. Wenn der Roboter sich normal an der Ladestation auflädt, wird der Batteriestatus durch die Farbe des Gesichtslichts des Roboters angezeigt.



ROT: die Batterie ist unter 20%



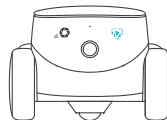
ORANGE: die Batterie liegt zwischen 20% und 50%



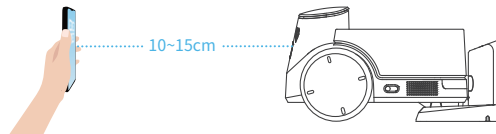
GRÜN: die Batterie liegt über 50%

Anleitung zur Vernetzung des Roboters

1. Nachdem der Roboter eingeschaltet wurde, blinken die Anzeigelampen. Der Roboter hat nun den Zustand der QR-Code-Bindung erreicht.



2. Laden Sie die ROLA APP herunter, klicken Sie auf "+" in der oberen linken Ecke, um ein Gerät hinzuzufügen, und befolgen Sie die Schritte, um Ihren Roboter für den Netzwerkzugang vorzubereiten. Bitte achten Sie darauf, den richtigen Wi-Fi-Namen und das richtige Passwort einzugeben. Nachdem Sie den QR-Code generiert haben, scannen Sie den Code etwa 15 cm vom Roboter entfernt, um ihn mit dem Netzwerk zu verbinden.



3. Wenn sich der Roboter erfolgreich mit dem Netzwerk verbunden hat, ertönt ein erfolgreiches Verbindungsgeräusch und die App informiert Sie, dass die Verbindung erfolgreich war.

Hinweis: Das Platzieren des Roboters auf der Ladestation stellt sicher, dass während des Vernetzungsprozesses ausreichend Batterie vorhanden ist.

Roboter-Spezifikationen

Produktname	ROLA Haustier-Begleitroboter	Betriebsgeräusch	In einer Umgebung von 44,7 Dezibel wird die Geschwindigkeit der Maschine um 70 moduliert und das Dezibelmessgerät in einem Abstand von 30 cm vom Roboter platziert, und das Betriebsgeräusch schwankt zwischen 56,4 db und 63,7 db
Produktnumme	ROLA PetPal		
Größe des Produkts	192×171.3×120mm		
Gewicht des Produkts	Gewicht von ROLA Petpal Pro: 525g Gewicht des Speichermoduls: 180g Gewicht der Ladestation: 141g Gewicht des Moduls zum Spielen mit Haustieren: 254g Gewicht des Futtermoduls: 360g	Aufladeverfahren	Infrarot
		Batteriekapazität	3500mAh
		Aufladezeit	2.5h
Material	ABS+PC	Lebensdauer der Batterie	2 - 8h
Auflösung	2.5K	Nennleistung des Adapters	10W
Kamerawinkel	135°	Leistung des Roboters	1.2 W (das Gerät ist erfolgreich mit dem Internet verbunden und die Kamera ist nicht eingeschaltet)
Nachtsichtfunktion	Unterstützung		
Lautsprecher	2W	Erweiterte Speicherunterstützung	16G - 256G
Roaming-Geschwindigkeit	1.5m/s		
Motor Typ	Gebürsteter Getriebemotor	Dateiformat	MP4
Steigwinkel	15°	Wird der Austausch von Zubehör unterstützt?	Ja
Höhe der Hindernisfreigabe	15mm		

Rechtliche Hinweise

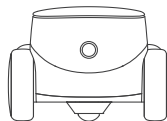
1. Bevor Sie das Produkt benutzen, lesen Sie bitte dieses Dokument und bewahren Sie es zum Nachschlagen auf.
2. Die Abbildungen und Beschreibungen in diesem Dokument dienen nur als Referenz, und das tatsächliche Produkt sollte Vorrang haben. Für bestimmte Spezifikationen und Konfigurationen sehen Sie bitte in den entsprechenden technischen Unterlagen nach oder wenden Sie sich an den Verkäufer.
3. Die nominale Speicherkapazität und die technischen Leistungsindikatoren sind lediglich Spezifikationen. Die tatsächlichen Daten können je nach Umgebung und Einstellungen usw. variieren. Faktoren variieren.
4. Wenn Sie andere Produkte oder Software verwenden, sind Sie allein für die Kompatibilität und Rechtmäßigkeit verantwortlich.
5. Kein Inhalt dieses Dokuments stellt eine Änderung der Produktgarantiepolitik von Enabot dar.
6. Dieses Produkt ist nicht für Organtransplantationen oder andere lebenserhaltende Anwendungen vorgesehen. Bei solchen Anwendungen kann ein Versagen des Produkts zu Verletzungen oder zum Tod führen.
7. Niemand darf dieses Dokument ohne die Genehmigung von Enabot kopieren, löschen, kompilieren, speichern, übertragen oder übersetzen.

Информация по технике безопасности

Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с инструкциями по технике безопасности и примите обычные меры предосторожности перед использованием этого продукта.

1. Разбирать изделие могут только авторизованные специалисты. Пользователи не должны пытаться сделать это самостоятельно.
2. Перед использованием снимите защитную пленку для обеспечения нормальной работы робота.
3. Избегайте размещения робота в местах, где он может упасть, таких как столы, журнальные столики, тумбы под телевизор и т.д., чтобы предотвратить повреждения при падении.
4. Не используйте робот вблизи открытого огня или легковоспламеняющихся предметов.
5. Пожалуйста, не бросайте и не ударяйте изделие.
6. Избегайте использования продукта на мокрых полах, например, в ванных комнатах или возле кухонных раковин.
7. Используйте продукт только при температуре от -10°C до 45°C .
8. Убедитесь, что сигнал Wi-Fi покрывает зону действия продукта.
9. Избегайте чрезмерного изгиба проводов и размещения на устройстве тяжелых или острых предметов.
10. Не допускайте, чтобы домашние животные кусали провода изделия, так как это может создать угрозу для их безопасности.
11. Любая операция, не соответствующая инструкции, может привести к повреждению изделия.
12. Основной блок этого продукта не должен погружаться или замачиваться в воде.

Комплектация



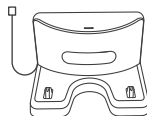
ROLA PetPal



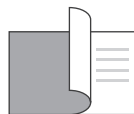
Контейнер



Адаптер



Зарядная станция

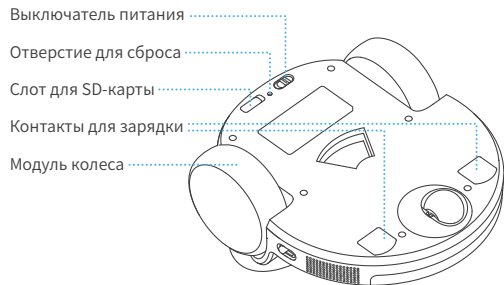
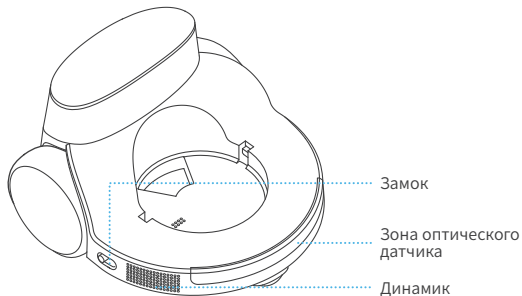
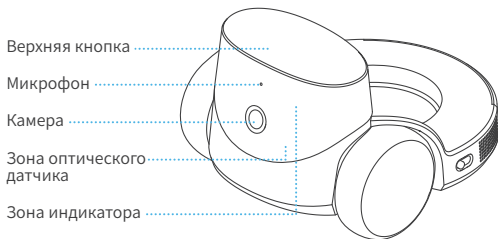


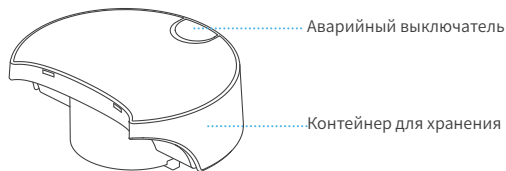
Инструкция



Скрепка

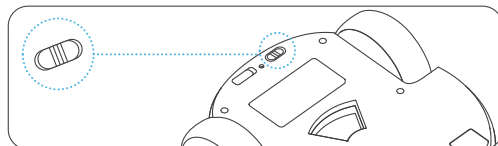
Обзор изделия





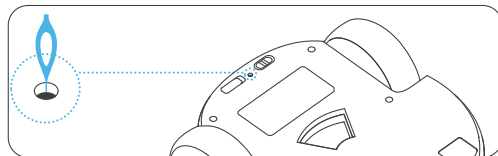
Инструкция по использованию робота

1. Для включения и выключения робота:



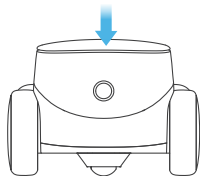
-  Переключите выключатель в положение ON, чтобы включить робота.
-  Переключите выключатель в положение OFF, чтобы выключить робота.

2. Сброс настроек робота: Используя кончик скрепки, удерживайте кнопку внутри отверстия для сброса более 5 секунд до появления звука успешного сброса. После этого сброс считается успешным.



Примечание: Операция сброса не удалит данные с карты памяти. Пожалуйста, отформатируйте SD-карту в приложении.

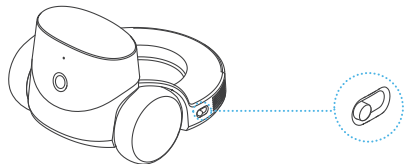
3. Нажатием кнопки над: роботом вы можете позвонить владельцу в приложении.



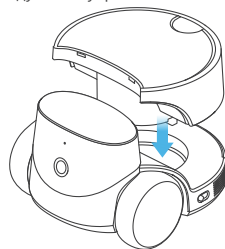
4. Замена аксессуаров робота:

(1) Перед заменой аксессуаров необходимо открыть замки с обеих сторон робота.

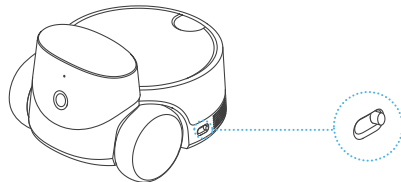
Примечание:  означает закрыто,  - открыто.



(2) Выровняйте аксессуар с ограничителем и прикрепите. Пожалуйста, убедитесь, что нет препятствий, блокирующих контактную точку между аксессуаром и хостом.

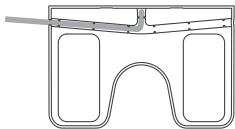


(3) После установки нажмите на аксессуар вниз и зафиксируйте его.

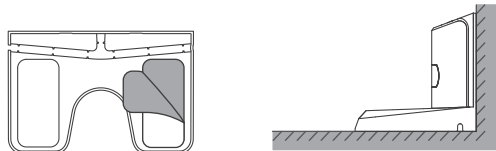


Инструкция по использованию зарядной станции

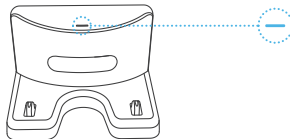
1. Вставьте USB-кабель в слот на нижней части, удостоверившись, что зарядная станция прилегает к поверхности без зазоров.



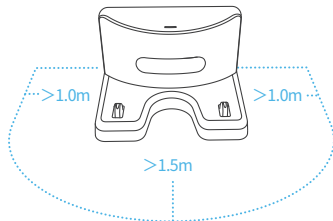
2. Снимите защитную пленку снизу зарядной станции, выберите место у стены, прикрепите заднюю часть к стене, а нижнюю плоскость плотно прижмите к поверхности.



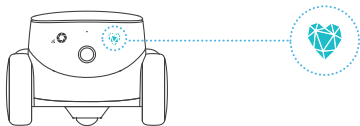
3. После включения зарядной станции, голубой индикатор начнет мигать, если подключено заряжаемое устройство. Если устройство не заряжается или уже полностью заряжено, индикатор останется включенным без мигания.



4. Обеспечьте свободное пространство перед зарядной станцией на расстоянии 1,5 метра и по 1,0 метра слева и справа, чтобы робот мог возвратиться на зарядку.



5. Когда робот находится на зарядной станции и заряжается, его уровень заряда отображается цветом световой индикации.



 КРАСНЫЙ: заряд батареи менее 20%

 ОРАНЖЕВЫЙ: заряд батареи от 20% до 50%

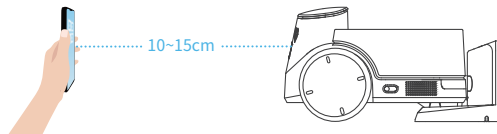
 ЗЕЛЁНЫЙ: заряд батареи более 50%

Инструкция по подключению робота к сети

1. После включения робота начинают мигать индикаторы . Робот теперь находится в состоянии привязки к QR-коду.



2. Загрузите приложение ROLA, нажмите на "+" в верхнем левом углу, чтобы добавить устройство, и следуйте указаниям для подготовки робота к доступу к сети. Пожалуйста, внимательно заполните правильное имя и пароль Wi-Fi. После создания QR-кода отсканируйте его примерно на расстоянии 15 см от робота, чтобы подключить его к сети.



3. Когда робот успешно подключится к сети, он издаст звук успешной привязки, и приложение уведомит вас, что привязка прошла успешно.

Примечание: Размещение робота на зарядной станции обеспечит достаточный уровень заряда батареи в процессе подключения к сети.

Спецификация робота

Название продукта	ROLA робот-компаньон для домашних животных	Уровень шума	В условиях уровня звука 44.7 децибел, скорость работы машины модулируется на 70, а децибелметр устанавливается на расстоянии 30 см от робота. Уровень рабочего шума колеблется между 56.4 дБ и 63.7 дБ
Модель продукта	ROLA PetPal		
Размер продукта	192 × 171.3 × 120mm		
Вес продукта	Вес ROLA Petpal Pro: 525г Вес контейнера: 180г Вес зарядной станции: 141г Вес модуля для развлечений : 254г Вес модуля для кормления: 360г	Способ зарядки	Инфракрасный
		Емкость аккумулятора	3500 мАч
		Время зарядки	2.5 часа
		Время автономной работы	2-8 часов
Материал	ABS+PC	Рейтинг мощности адаптера	10 Вт
Разрешение	2.5K	Рейтинг мощности робота	1.2 Вт (устройство успешно подключено к Интернету, камера выключена)
Угол обзора камеры	135°		
Ночное видение	Поддерживает		
Динамик	2 Вт	Поддержка расширенной памяти	От 16 ГБ до 256 ГБ
Скорость перемещения	1.5 м/с		
Тип двигателя	Мотор с щеточной передачей	Формат файла	MP4
Угол подъема	15°	Допускается ли замена модулей у робота?	Да
Высота преодоления препятствий	15mm		

Юридическое заявление

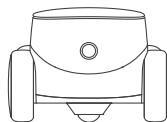
1. Перед использованием продукта ознакомьтесь с настоящим документом и сохраните его для дальнейшего использования.
2. Иллюстрации и описания в данном документе предоставлены исключительно в справочных целях, и фактическому продукту придается первостепенное значение. Для получения информации о конкретных характеристиках и конфигурациях ознакомьтесь с соответствующей спецификацией или проконсультируйтесь с продавцом.
3. Номинальная емкость накопителя и технические характеристики производительности предоставляются только в техническом аспекте. Фактические показатели могут различаться в зависимости от условий эксплуатации, настроек и т. д. Факторы могут различаться.
4. При использовании других продуктов или программного обеспечения вы несете полную ответственность за их совместимость и законность.
5. Никакие сведения в данном документе не изменяют гарантийную политику Enabot.
6. Этот продукт не предназначен для трансплантации органов или других систем поддержания жизни. В случае использования продукта в таких целях, может произойти травма или смерть.
7. Никто не имеет права копировать, удалять, компилировать, хранить, передавать или переводить данный документ без разрешения Enabot.

Informações de segurança

Leia atentamente as seguintes instruções de segurança e tome as precauções normais de segurança antes de usar este produto.

1. Somente técnicos autorizados podem desmontar o produto. Os usuários não devem tentar fazer isso sozinhos.
2. Remova a película protetora do produto antes de usar para garantir o funcionamento normal do robô.
3. Para evitar danos por queda, não coloque o robô em locais onde ele possa cair, como mesas, mesas de centro, armários de TV, etc.
4. Não use o robô em ambientes com chamas abertas, itens frágeis ou itens inflamáveis.
5. Não deixe cair nem chute o produto.
6. Evite utilizar o produto em pisos molhados, como banheiros ou próximos a pias de cozinha.
7. Utilize o produto apenas em ambiente com temperatura entre -10°C e 45°C.
8. Certifique-se de que o sinal Wi-Fi cubra toda a área de atividade do produto.
9. Evite dobrar excessivamente os fios e colocar objetos pesados ou pontiagudos sobre o produto.
10. Não deixe animais de estimação morderem os fios do produto, pois isso pode causar riscos à segurança dos animais de estimação.
11. Qualquer operação inconsistente com as instruções pode causar danos ao produto.
12. A unidade principal deste produto não pode ser imersa ou encharcada em água.

Embalagem



ROLA PetPal



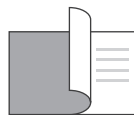
Módulo de armazenamento



Adaptador



Estação de carregamento

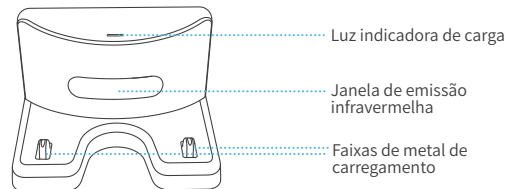
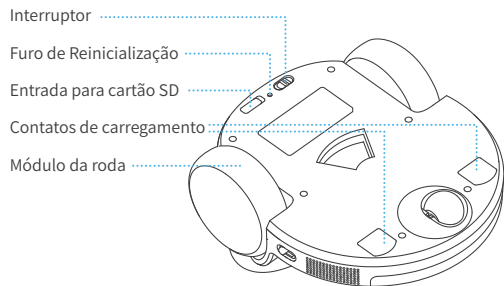
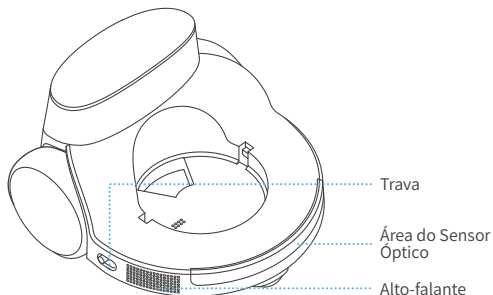
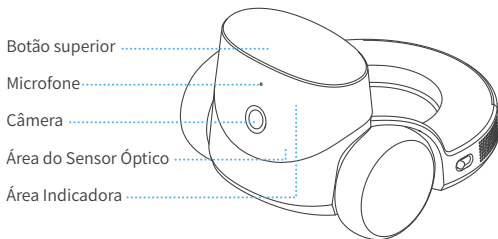


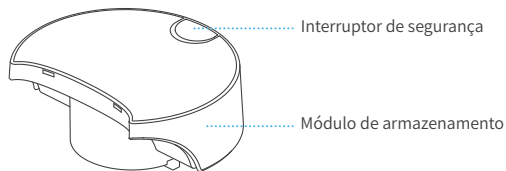
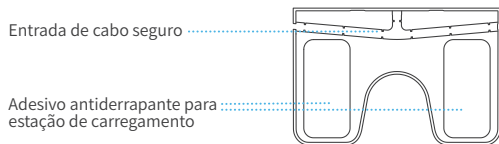
Manual de instruções



Pino

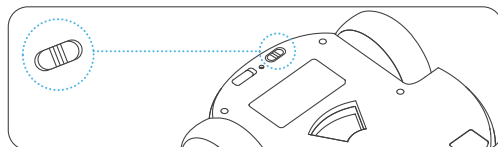
Descrição do produto





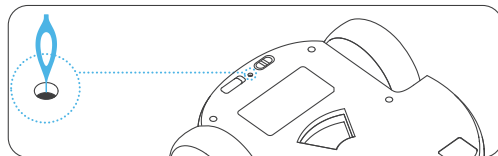
Instruções de uso do robô

1. Para ligar e desligar o robô:



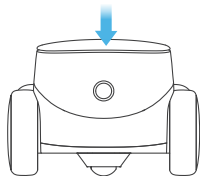
- Alterne o interruptor para ON para ligar o robô.
- Alterne o interruptor para OFF para desligar o robô.

2. Para REINICIAR o robô: usando a ponta do pino, pressione e segure o botão dentro do furo de reinicialização por mais de 5 segundos, até que o robô emita um som de sucesso de reinicialização. Então a reinicialização foi bem-sucedida.



Nota: A operação de reinicialização não limpará o cartão de memória. Formate o cartão SD no APP.

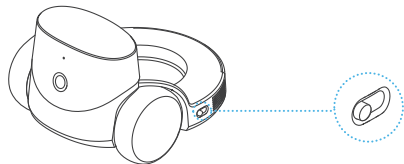
3. Ao pressionar o botão superior: você pode ligar para o proprietário no APP.



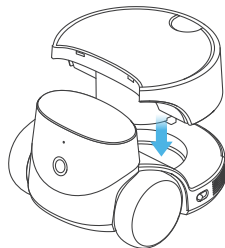
4. Substituição de acessórios do robô:

(1) Antes de substituir os acessórios, é necessário abrir as travas em ambos os lados do robô.

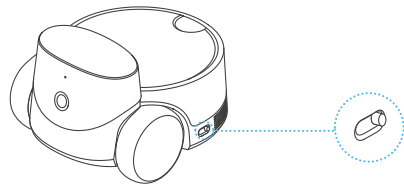
Nota: 🔒 significa fechado, 🔓 significa aberto..



(2) Alinhe o acessório com a entrada limite e fixe-o. Certifique-se de que não haja obstáculos bloqueando o ponto de contato entre o acessório e o host.

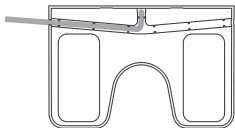


(3) Após a colocação, pressione o acessório para baixo e trave-o.

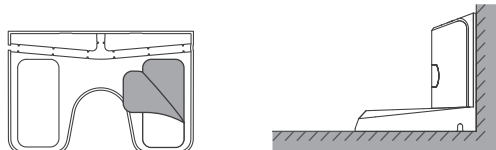


Instruções de uso da estação de carregamento

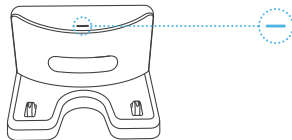
1. Insira o cabo USB na entrada da base para garantir que não haja espaço entre a estação de carregamento e o solo.



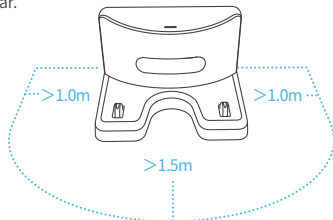
2. Retire a película transparente antiderrapante na parte inferior da estação de carregamento; escolha uma posição contra a parede para colocar a estação de carregamento; coloque a parte traseira da estação de carregamento contra a parede e coloque a parte inferior contra o chão.



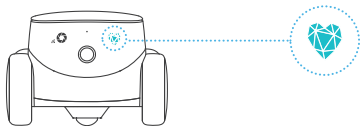
3. Assim que a estação de carregamento estiver ligada, o indicador ciano começará a piscar se houver um dispositivo carregando. Se não houver nenhum dispositivo carregando ou se o dispositivo estiver totalmente carregado, o indicador permanecerá aceso sem piscar.



4. Certifique-se de que a área de 1,5 metros à frente da estação de carregamento e 1 metro à esquerda e à direita da estação de carregamento sejam mantidas livres, para que o robô possa voltar para carregar.



5. Quando o robô estiver carregando normalmente na estação de carregamento, o status da bateria será indicado pela cor da luz facial do robô.



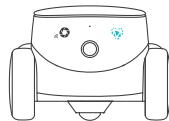
 VERMELHO: a bateria está abaixo de 20%

 LARANJA: a bateria está entre 20% - 50%

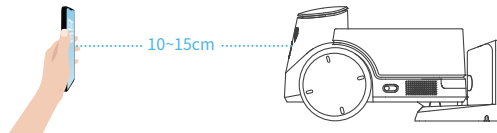
 VERDE: a bateria está acima de 50%

Instruções de rede do robô

1. Após o robô ser ligado, as luzes indicadoras  começam a piscar. O robô então entrou no estado de vinculação do código QR.



2. Baixe o APP do ROLA, clique em "+" no canto superior esquerdo para adicionar um dispositivo, e siga os passos para preparar seu robô para acesso à rede. Preste muita atenção ao preencher o nome e a senha do WI-FI corretos. Após gerar o código QR, escaneie-o a cerca de 15 cm de distância do robô para conectá-lo à rede.



3. Quando o robô se conectar à rede com sucesso, ele emitirá um som de ligação bem-sucedida e o aplicativo irá alertá-lo de que a ligação foi bem-sucedida.

Nota: Colocar o robô na estação de carregamento garantirá bateria suficiente durante o processo de rede.

Especificações do robô

Nome do produto	Robô ROLA Companheiro Pet	Ruído operacional	Em um ambiente de 44,7 decibéis, a velocidade da máquina é modulada em 70 e o decibelímetro é colocado a 30 cm do robô. O ruído operacional oscila entre 56,4 db e 63,7 db
Modelo do produto	ROLA PetPal		
Tamanho do produto	192×171.3×120mm		
Peso do produto	Peso do ROLA AmigoPet Pro: 525g Peso do módulo de armazenamento: 180g Peso da estação de carregamento: 141g Peso do módulo pet interativo: 254g Peso do módulo de alimentação: 360g	Método de recarga	Infravermelho
		Capacidade da bateria	3500mAh
		Tempo de carregamento	2.5 horas
Material	ABS+PC	Vida útil da bateria	2-8 horas
Resolução	2.5K	Classificação de potência do adaptador	10W
Ângulo da câmera	135°		
Função de visão noturna	Suporte	Classificação de potência do robô	1.2W (o dispositivo foi conectado com sucesso à Internet e a câmera não está ligada)
Alto-falante	2W		
Velocidade de roaming	1.5 m/s	Suporte de extensão de memória	16G - 256G
Tipo de motor	Motor de Engrenagem Escovado	Formato de arquivo	MP4
Ângulo de subida	15°	O robô suporta módulos de substituição?	Sim
Altura livre de obstáculos	15mm		

Avisos legais

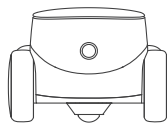
- 1.** Antes de usar o produto, leia este documento e guarde-o para referência.
- 2.** As ilustrações e descrições neste documento são apenas para referência e o produto real deve ter precedência. Para determinadas especificações e configurações, verifique os documentos de especificações relevantes ou consulte o vendedor.
- 3.** A capacidade nominal de armazenamento e os indicadores de desempenho técnico são apenas especificações. Os dados reais podem variar dependendo do ambiente e das configurações, etc. Os fatores variam.
- 4.** Se você usar outros produtos ou software, você será unicamente responsável pela compatibilidade e legalidade.
- 5.** Nenhum conteúdo deste documento constituirá uma modificação da política de garantia do produto da Enabot.
- 6.** Este produto não foi projetado para transplante de órgãos ou outras aplicações de sistemas de suporte vital. Em tais aplicações, a falha do produto pode resultar em ferimentos pessoais ou morte.
- 7.** Ninguém deve copiar, apagar, compilar, armazenar, transmitir ou traduzir este documento sem a autorização da Enabot.

사용 안전 가이드

본 제품을 사용하기 전에 아래의 사용 안전 가이드를 잘 읽어보시고 정상적인 사용을 하시기 바랍니다.

1. Enabot 사에서 인정한 기술자만이 제품을 분해할 수 있습니다. 사용자가 직접 제품을 분해해서는 안됩니다.
2. 로봇이 정상적으로 작동하기 위해 로봇을 감싸고 있는 보호 필름을 제거합니다.
3. 낙하로 인한 손상을 방지하기 위해 테이블, 커피 테이블, TV 캐비닛 등과 같이 로봇이 떨어질 수 있는 장소에 로봇을 두지 마십시오.
4. 불꽃이 될 수 있는 환경, 깨지기 쉬운 물품 또는 인화성 물품 근처에서는 로봇을 사용하지 마십시오.
5. 제품을 떨어뜨리거나 발로 차면 안 됩니다.
6. 욕실과 같은 젖은 바닥에서 제품을 사용하지 마십시오.
7. 제품은 온도가 -10°C에서 45°C 사이인 환경에서만 사용하세요.
8. Wi-Fi 신호범위가 제품의 활동 범위를 포함하는지 확인하세요.
9. 전선을 과도하게 구부리거나 무겁고 날카로운 물체를 제품 위에 놓는 것을 피합니다.
10. 반려동물의 안전에 위험을 초래할 수 있으므로 반려동물이 제품의 전선을 물지 않도록 하십시오.
11. 사용 안내를 따르지 않는 제품사용은 제품에 손상을 줄 수 있습니다.
12. 본 제품은 방수가 되지 않습니다.

구성품 안내



ROLA PetPal



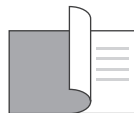
스토리지 모듈



아댑터



충전 스테이션

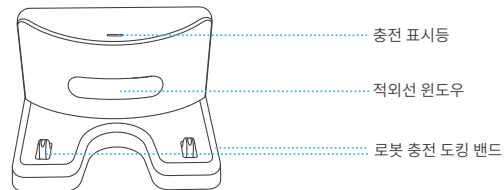
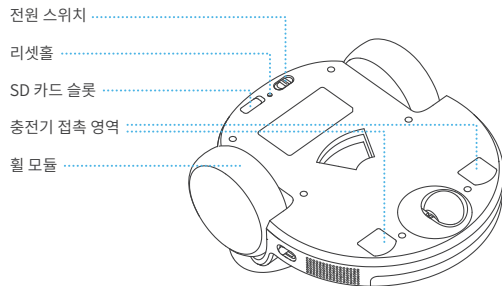
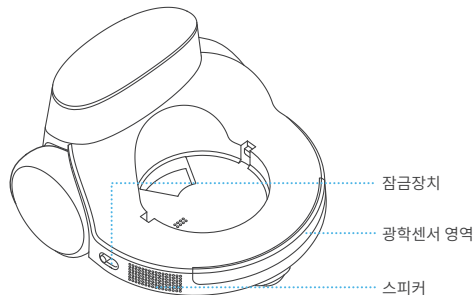
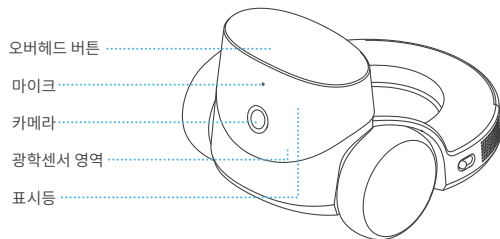


설명서



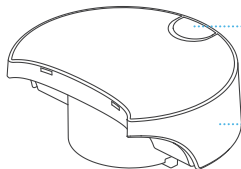
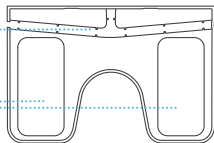
리셋핀

제품 설명



케이블 고정 슬롯

충전스테이션 미끄럼방지 스티커

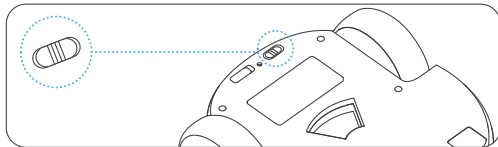


안전 스위치

스토리지 베드

로봇 사용 안내

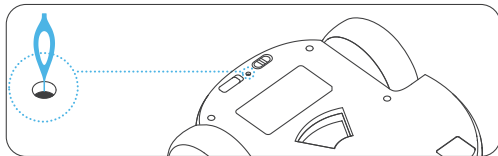
1. 로봇 전원 On / Off:



토글 스위치를 켜면 로봇이 켜짐을 의미합니다.

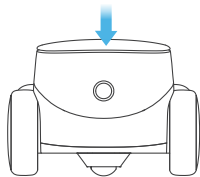
토글 스위치를 끄면 로봇이 꺼짐을 의미합니다.

2. 로봇 리셋방법: 리셋핀 끝을 사용하여 로봇이 리셋 성공음을 울릴 때까지 리셋홀 버튼을 5초 이상 길게 누릅니다.

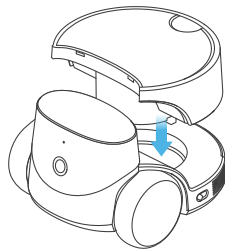


Note: 로봇 리셋은 SD 카드의 메모리를 삭제하지 않습니다. SD 카드의 메모리를 삭제하려면 앱에서 해당 작업을 수행하십시오.

3. 로봇 머리에 있는 버튼을 누르면: 앱을 통해 마스터 사용자에게 연락할 수 있습니다.



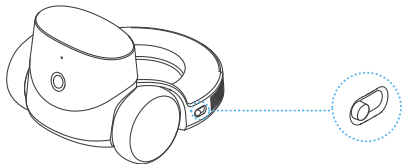
(2) 액세서리를 슬롯에 맞추어 부착합니다. 액세서리와 슬롯을 막는 장애물이 없는지 확인하십시오.



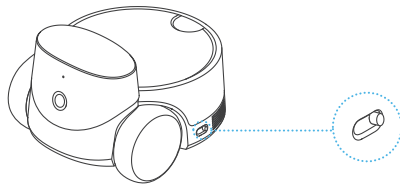
4. 로봇 액세서리 교체:

(1) 액세서리를 교체하기 전에 로봇 양쪽의 잠금 장치를 열어야 합니다.

Note:  닫힘을 의미하고,  열림을 의미합니다.

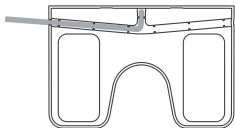


(3) 배치 후 액세서리를 아래쪽으로 누르고 잠급니다.

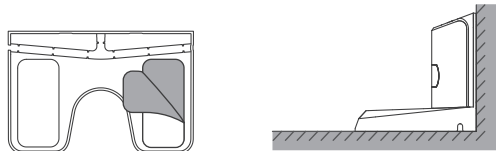


충전 스테이션 사용 안내

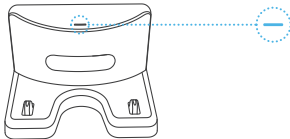
1. USB 케이블 전선을 충전스테이션 베이스 슬롯에 삽입하여 충전스테이션과 바닥 사이에 틈이 없는지 확인합니다.



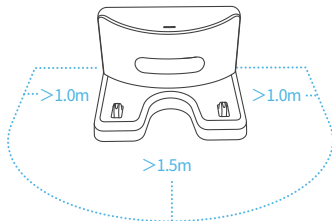
2. 충전스테이션 바닥에 있는 투명한 미끄럼 방지 필름을 떼어내고, 충전스테이션을 벽에 기대어 수직으로 놓고, 바닥에 평평하게 고정되도록 놓습니다.



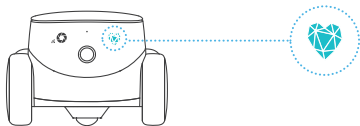
3. 충전 스테이션의 전원이 켜지고 로봇이 충전 중이라면, 청록색 표시등이 깜박이기 시작합니다. 만약 충전하는 로봇이 없거나 로봇이 완전히 충전되어 있다면, 표시등은 깜박이지 않습니다.



4. 충전스테이션 앞 1.5m, 좌우 1.0m의 공간을 확보하여 로봇이 자동으로 충전 스테이션으로 돌아갈 때에 장애물이 없도록 합니다.



5. 로봇이 충전스테이션에서 정상적으로 충전되면 배터리 상태가 로봇 얼굴의 이모티콘 색상으로 표시됩니다.



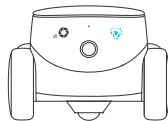
 빨간색: 배터리 20% 미만

 오렌지색: 배터리 20% ~ 50% 상태

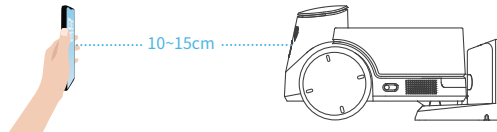
 녹색: 배터리 50% 이상

로봇 연결 안내

1. 로봇이 켜지면,  표시등이 깜빡입니다. 이렇게 되면 로봇은 QR 코드 스캔 준비 상태가 됩니다.



2. ROLA 앱 다운로드 후, 앱의 왼쪽 상단에 있는 "+" 버튼을 클릭한 다음, 안내되는 단계를 따라 로봇이 네트워크에 접속할 수 있도록 세팅합니다. 세팅시, 로봇에 연결할 Wi-Fi 이름과 비밀번호를 정확하게 입력해주세요. QR 코드 생성 후 로봇에서 약 15cm 떨어진 곳에서 QR 코드를 스캔하여 네트워크에 연결합니다.



3. 로봇이 네트워크에 성공적으로 연결되면 연결 성공음이 울리고 앱에서 연결 성공 알림이 표시됩니다.

Note: 로봇을 연결할 때에 충전스테이션에 놓아 로봇에 충분한 배터리가 있도록 해주세요.

로봇 사양

제품명	ROLA 반려동물 로봇	로봇 작동 소음	44.7 데시벨의 환경에서 로봇 속도는 70으로 조정되고, 데시벨 미터는 로봇의 30cm 이내로 조정됩니다. 로봇 작동 소음은 평균 56.4db에서 63.7db 사이입니다
제품 번호	ROLA PetPal		
제품 사이즈	192×171.3×120mm		
제품 무게	로봇 무게: 525g 스토리지 모듈 무게: 180g 충전스테이션 무게: 141g 펫 장난감 모듈 무게: 254g 펫간식 급여 모듈 무게: 360g	충전 방법	적외선 센서
		배터리 용량	3500mAh
		충전 시간	2시간 30분
재질	ABS+PC	배터리 작동 시간	2시간 ~ 8시간
해상도	2.5K	아댑터 전력	10W
카메라 각도	135°		
야간모드 기능	사용가능	로봇 전력	1.2W (로봇이 네트워크에 연결되어있고 카메라는 꺼져있는 상태)
스피커	2W		
속도	1.5 m/s	SD카드 호환성	16G - 256G
모터 타입	브러시드 기어 모터	파일 형식	MP4
장애물 넘는 각도	15°	액세서리 교체 가능여부	악세서리 모듈 교체식
장애물 넘을 수 있는 높이	15mm		

법적 고지사항

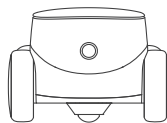
1. 제품을 사용하기 전에 이 문서를 읽고 사용 참고용으로 보관해 주시기 바랍니다.
2. 본 문서의 삽화 및 설명은 참고용이며, 실제 제품 구성이 우선되어야 합니다. 특정 사양 및 구성에 대해서는 관련 사양 문서를 확인하거나 판매자와 상담하시기 바랍니다.
3. 명시된 저장용량과 기술적 지표는 표준적 기술사양입니다. 실제 데이터는 사용 환경과 설정 등에 따라 달라질 수 있습니다.
4. 다른 제품이나 소프트웨어를 사용하는 경우 호환성과 합법성에 대한 책임은 전적으로 사용자에게 있습니다.
5. 이 문서의 어떤 내용도 Enabot의 제품 워런티 정책을 대체할 수 없습니다.
6. 이 제품은 장기 이식 또는 기타 생명 유지 시스템 용도로 설계되지 않았습니다. 이러한 용도에서는 제품 고장으로 인해 부상 또는 사망에 이를 수 있습니다.
7. Enabot의 승인 없이 누구도 이 문서를 복사, 삭제, 편집, 수정, 저장, 전송 또는 번역할 수 없습니다.

安全情報

この製品をご利用になる前に、以下の安全説明を十分にお読みいただき、通常の安全対策を講じてください。

1. 製品を分解できるのは認定技術者のみであり、ユーザーが自分で分解することはお勧めできません。
2. ロボットが正常に動作するよう、使用する前に保護フィルムを剥がしてください。
3. 落下により破損する恐れがあるため、机やデスクなど高い場所に製品を置かないでください。
4. 火気を使用する場所、壊れやすい物や燃えやすい物が置かれている場所及びその周辺で、製品を使用しないでください。
5. 本製品を投げたり、蹴ったりしないでください。
6. 浴室やトイレ等の濡れた床での使用は避けてください。
7. 周囲温度が-10℃～45℃以外のところでは使用しないでください。
8. Wi-Fi電波が製品の活動範囲をカバーしていることをご確認ください。
9. 電源コードを過度に曲げたり、重たい物や鋭利な物を製品の上に載せないでください。
10. ペットが電源コードをかじったり噛んだりしないよう、十分お気をつけてください。
11. 取扱説明書の指示に従わない操作を行うと、製品が損傷する可能性がありますので、十分ご注意ください。
12. 本製品は水濡れ禁止です。本体を水に濡らしたり、水に浸したりしないでください。

パッケージ内容



ROLA PetPalロボット



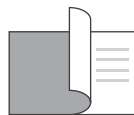
ストッカーユニット



アダプタ



充電ステーション

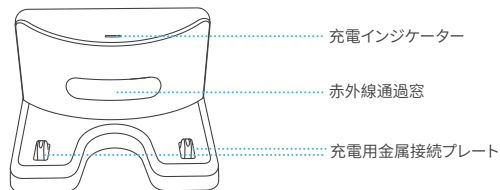
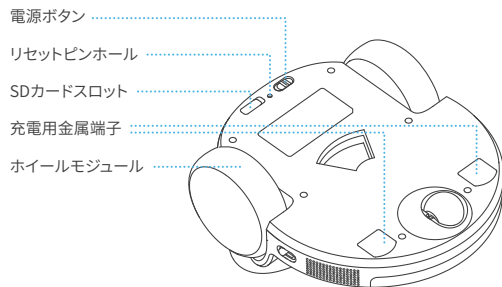
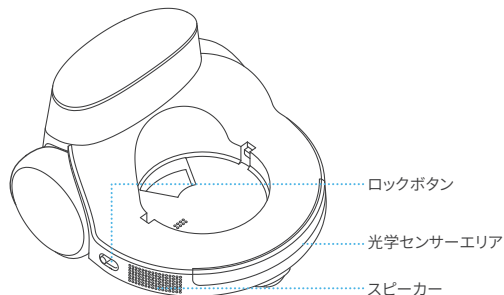
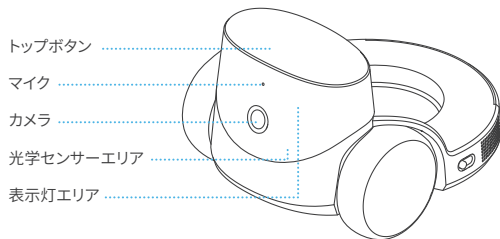


説明書

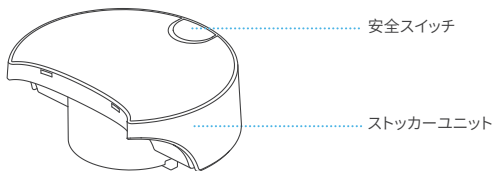
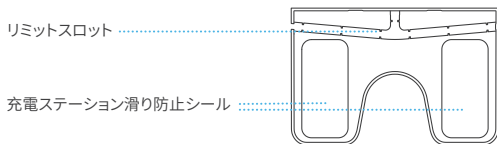


ピン

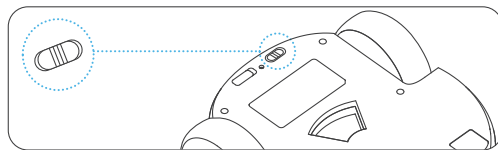
構成部位



ロボットの使用説明



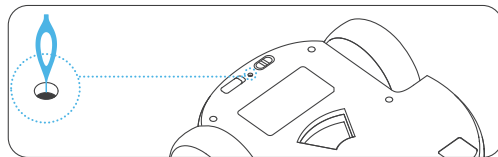
1. ロボットの電源ON/OFF:



スイッチをONにするとロボットの電源が入ります。

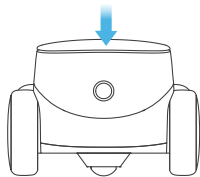
スイッチをOFFにするとロボットの電源が切れます。

2. ロボットのリセット方法: 付属品のピンを使用し、リセットが完了したと示すピープ音を発生するまで、ロボット本体の底面にあるリセットボタンを5秒以上長押しします。

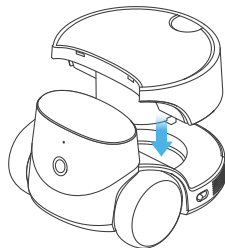


注意: リセット操作ではメモ리카ードに保存された内容は削除されません。
データを削除したい場合は、アプリからデータの初期化を行ってください。

3. トップボタンの使い方: ロボット本体のトップボタンを押すと、専用アプリ内でオーナーを呼び出すことができます。



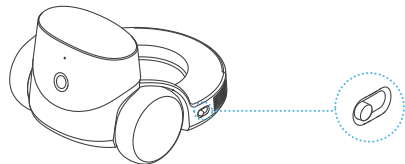
(2) 機能ユニットとロボット本体の接触部分に異物等が無いことをご確認の上、ユニットをスロットに合わせて差し込みます。



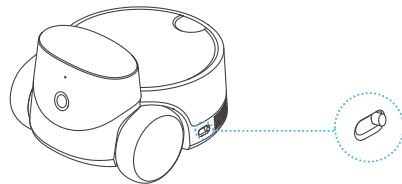
4. 機能ユニットの入れ替え:

(1) ユニットを入れ替える前に、ロボット本体両側にあるロックボタンを押してロック解除を行ってください。

注:  はロック、 は解除を示します。

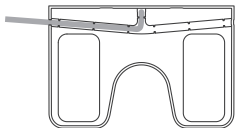


(3) 正しい位置に設置したら、ユニットを押しながらロックをかけます。

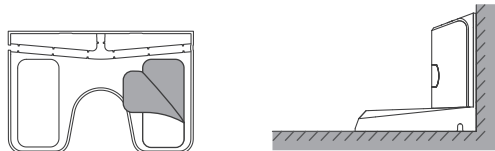


充電ステーションの使用説明

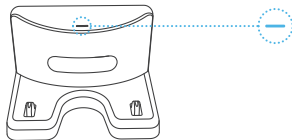
1. 充電ステーション底部と床面の間に隙間が無いよう、USBケーブルを台座の電源コード取り出し口を通してください。



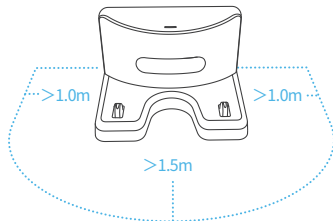
2. 充電ステーション底部にある滑り防止シールの保護フィルムを剥がしてから、平坦なところに充電ステーションを壁に沿って設置してください。



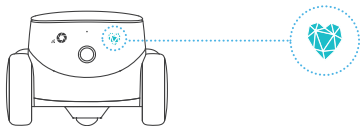
3. 電源に接続されてから、デバイスを充電中の場合は、充電ステーションの表示ランプが青色で点滅します。デバイスを充電していない、またはフル充電の状態では、表示ランプが青色で点灯します。



4. ロボットが充電ステーションに帰還できるよう、充電ステーションの前方1.5メートル、左右1メートルのエリア内には物を置かないようにしてください。



5. ロボットが充電ステーションで正常に充電されている場合、ロボットのスクリーンで表示されたライトから電量を確認できます。



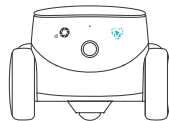
 赤:電量が20%以下

 オレンジ:電量が20%以上50%以下

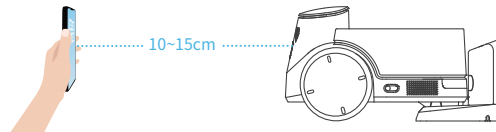
 グリーン:電量が50%以上

ロボットのネットワーク接続

1. ロボットに電源が入り、表示灯が高速点滅したら、ロボットはQRコードスキャン待ちの状態に入ります。



2. ROLAアプリをダウンロードした後、左上の "+" をクリックし、手順に沿ってデバイスのネットワーク接続準備を行います。WIFI名及びWi-Fiパスワードを正しく入力し、QRコードが作成されたら、デバイスから15cm程度離してスキャンさせます。



3. ロボットが接続完了のピープ音を発すると、アプリの画面で接続完了が表示され、ネットワークの接続が終わります。

注意: 製品開封後初めてご利用される際、ロボットの電力を確保するため、充電しながらネットワークの接続を行うことをおすすめします。

ロボットの規格パラメータ

商品名	ROLAペットお見守りロボット	走行騒音	56.4dB～63dB (生活騒音が44.7dBの環境の中で、ロボットを設定速度の70%のスピードで走行させ、30cm離れた場所で測定した数値です。)
型番	ROLA PetPal		
商品寸法	192×171.3×120mm		
重量	ROLAロボット本体重量:525g ストッカーユニット重量:180g 充電ステーション重量:141g ペットあやしユニット重量:254g 給餌ユニット重量:360g	自動帰還方法	赤外線
		バッテリー容量	3500mAh
		充電時間	2.5Hr
		バッテリー持続時間	2-8Hr
素材	ABS+PC	アダプター定格出力	10W
解像度	2.5K		
カメラアングル	135°		
ナイトビジョン機能	対応	ロボット定格出力	1.2W (ネットワーク接続済状態、カメラを起動していない場合)
スピーカー	2W		
移動速度	1.5 m/s	メモリー容量	32GB (256GBまで拡張可能)
モーター種類	ブラシ付きリダクションモーター	動画ファイル形式	MP4
登れる勾配	15°	機能ユニットの入替え	可能
越えられる障害物の高さ	15mm		

法的声明

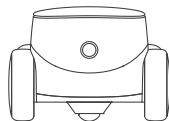
1. 本書をよくお読みになり、理解された上で本製品をお使いください。また、本製品を使用中にいつでも参照できるよう大切に保管してください。
2. 本書に掲載されている図及び説明は参考用であり、実物と差がある場合があります。具体的な規格や構成については、関連する仕様書を確認するか販売者にお問合せください。
3. 公称ストッカー容量及び技術的性能指標は仕様であり、実際のデータは環境や設定などによって異なる場合があります。
4. 他の製品またはソフトウェアを使用する場合、互換性と合法性については、お客様ご自分で責任を負うことになります。
5. 本書の如何なる内容も、Enabot社の製品保証ポリシーの変更を構成するものではありません。
6. この製品は臓器移植やその他の生命維持装置の用途向けに設計されていません。このような用途では、製品の故障により人身傷害や死亡事故が発生する可能性があります。
7. Enabotの許可無しに、誰も本書のコピー、複写、削除、コンパイル、保存、伝送または翻訳することはできません。

安全資訊

使用本產品前，請仔細閱讀以下安全說明，並採取常規安全預防措施。

1. 僅授權技術人員可拆解產品，不建議用戶自行操作。
2. 使用前去除外觀保護膜，確保機器人功能正常運行。
3. 避免放置在易掉落的地方使用，如桌子、茶几、電視櫃等，以免掉落損壞。
4. 禁止在明火或易碎品環境中使用，禁止在易燃物品清潔區域使用。
5. 請勿摔摔或腳踢本產品。
6. 避免在潮濕地面使用產品，如浴室、洗手間。
7. 僅在-10°C至45°C的溫度環境中使用產品。
8. 確保Wi-Fi信號覆蓋範圍覆蓋產品活動範圍。
9. 避免過度折彎電線，以及在機器上放置重物和尖銳物品。
10. 請勿讓寵物撕咬電線，可能會導致寵物安全問題。
11. 任何與說明書不符的操作都有可能導致本產品損壞。
12. 本產品主機禁止浸水或泡水。

包裝組成



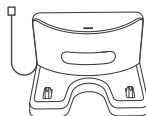
ROLA Petpal 機器人主機



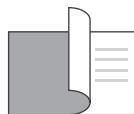
儲物模組



適配器



充電樁

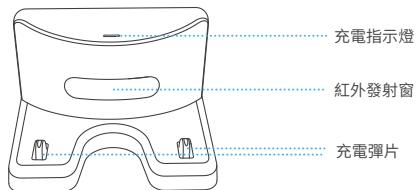
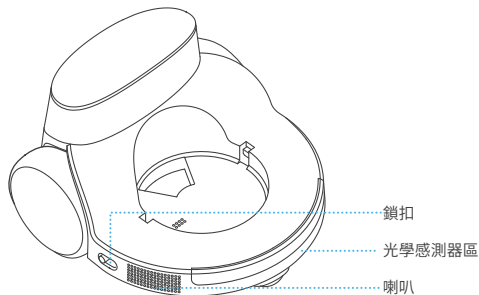
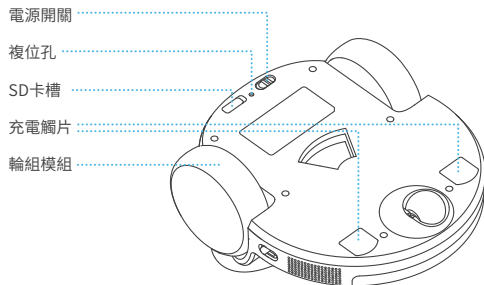
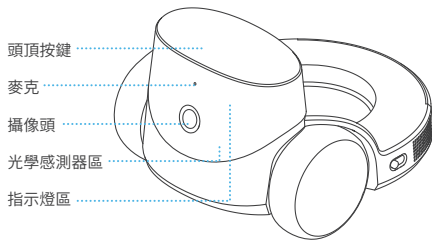


說明書



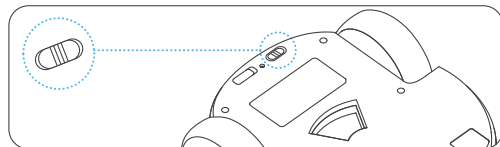
卡針

產品介紹



機器人使用說明

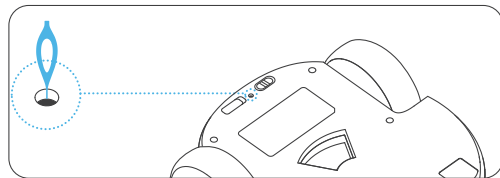
1. 機器人開關機：



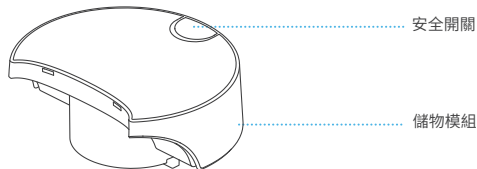
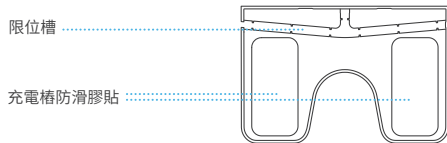
 撥動開關ON代表機器人開機。

 撥動開關OFF代表機器人關機。

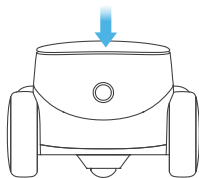
2. 機器人重置：使用卡針尖頭部分長按底部複位孔5S以上聽到機器人發出重置成功提示音後方為重置成功。



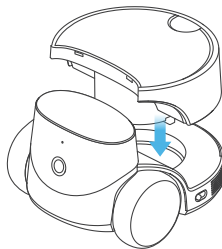
注：重置操作將不會清空記憶體卡，請您在App內格式化SD卡。



3. 機器人頭部機械按鍵：按下後可以在APP內呼叫主人。



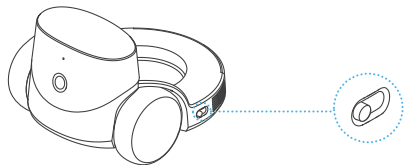
(2) 將配件對準限位槽後放入，請確保配件下方與主機接觸點位無障礙物遮擋。



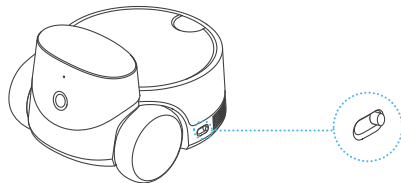
4. 機器人配件更換：

(1) 更換配件前需先將機器人兩側鎖扣打開。

注：🔒為關閉，🔓為打開。

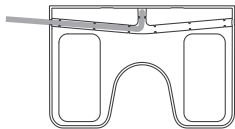


(3) 放置好後向下按壓配件同時鎖住鎖扣。

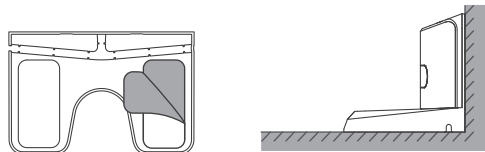


充電樁使用說明

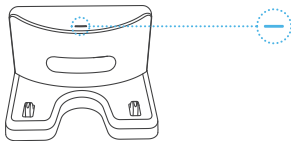
1. 將 USB 線卡入底座限位槽內，確保充電樁與地面接觸時不產生縫隙。



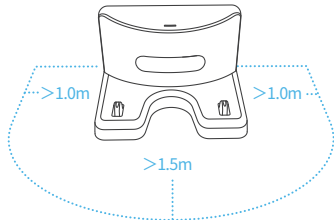
2. 將充電樁底部防滑膠貼透明膜撕掉，選擇靠牆位置放置充電樁，將充電樁背部緊靠牆面，底部平穩貼合地面放置。



3. 充電樁通電後，如果有設備充電則為青色燈閃爍，如果沒有設備充電或者設備電量已滿則為青色的燈常亮。

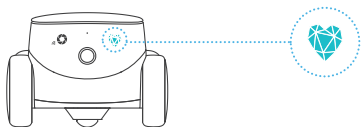


4. 充電樁前方 1.5 米和左右各 1.0 米的區域應保持空曠，以便機器人回到充電樁充電。



機器人聯網說明

5. 機器人在充電樁正常充電時，可通過機器人表情燈判斷當前電量狀態。



紅色：電量 $\leq 20\%$

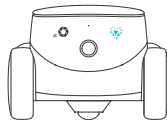


橙橙色：電量 $\leq 50\% \sim > 20\%$

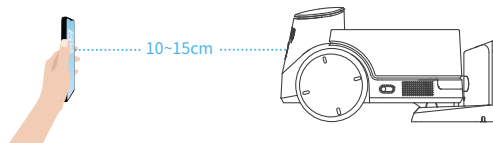


綠色：電量 $> 50\%$

1. 機器人開機後待指示燈“  ”快閃，此時機器人進入掃碼綁定狀態。



2. 下載ROLA App，點擊左上角“+”添加設備，按照步驟提示完成設備入網準備，請注意填寫正確的 Wi-Fi 名稱和密碼，生成二維碼後，在距離設備 15cm 左右位置掃碼聯網。



3. 待機器人發出綁定成功提示音，App端提示綁定成功則表示設備入網成功。

溫馨提示：開箱後，可將設備置於充電樁上聯網，以確保設備電量。

機器人規格參數

產品名稱	一諾寵物陪伴機器人		越障高度	15cm
產品型號	ROLA PetPal		運行噪音	56.4dB~63dB(環境噪音44.dB,機器人速度調至70運行,距機器人30cm 範圍內測試所得數據)
產品尺寸	192×171.3×120mm			
產品重量	ROLA機器人主機重量:525g; 儲物模組重量:180g; 充電座重量:141g	逗寵陪伴模組重量:254g 寵物零食投喂模組重量:360g	回充方式	紅外
材質	ABS+PC		電池容量	3500mAh
清晰度	2.5K		充電時長	2.5h
攝像頭角度	135°		續航時長	2h - 8h
夜視功能	支持		適配器額定功率	10W
揚聲器	2W		機器人額定功率	1.2W(機器聯網成功, 不開攝像頭)
行走速度	1.5m/s		拓展記憶體支持	16G - 256G
電機類型	有刷減速电机		檔格式	MP4
爬坡角度	15°		是否支持更換配件	是

法律聲明

1. 在使用產品前，請閱讀本文件並妥善保管以備參考。
2. 本文件的圖示和描述僅供參考，產品以實物為準。有關具體規格和配置，請查閱相關規格檔或諮詢銷售商。
3. 標稱存儲容量和技術性能指標僅為規格，實際數據可能因環境和設置等因素有差異。
4. 若使用其他產品或軟體，相容性和合法性需自行負責。
5. 本文件的任何內容均不構成對 Enabot 產品保修政策的修改。
6. 本產品並非為器官移植或其他生命支持系統應用而設計，在此類應用中一旦產品發生故障可能導致人身傷亡。
7. 未經 Enabot 授權，任何人不得複製、抄錄、刪減、編譯、存儲、傳輸或翻譯本文件。

EU
Responsible
Person:

AOCE INFORMATION TECHNOLOGY
Address: 61 rue de Lyon 75012 Paris
Tel: +49-163 1014 128
Attn: Johnson.wang
Title: Manager
Email: aoce-service@outlook.com,

IC Warning

This device complies with Industry Canada's licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

IC RF Statement:

When using the product, maintain a distance of 20cm from the body to ensure compliance with RF exposure requirements.

Déclaration IC RF:

Lors de l'utilisation du produit, maintenez une distance de 20 cm du corps pour garantir conformité aux exigences d'exposition aux RF.

FCC Warning

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

NB Warning

This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

Product name: ROLA Pet Companion Robot

Product model: ROLA PetPal

Manufacturer: Fuzhi Technology (Shenzhen) Co., Ltd

Address: Room 302, Building 10, Qianhai E-Hub, Shenzhen, Guangdong, China

Frequency Range: 2412MHz to 2472MHz; 5180MHz to 5240MHz; 5260MHz to 5320MHz

Max. output Power: 2412MHz to 2472MHz: 19.74 dBm; 5180MHz to 5240MHz: 17.82 dBm; 5260MHz to 5320MHz: 18.24 dBm.

SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY

The simplified EU declaration of conformity referred to in Article 10(9) shall be provided as follows:

Hereby, WeHome Technology Company Limited declares that radio equipment type ROLA PetPal is in compliance with Directive 2014/53/EU, and this product is allowed to be used in all EU member states.

The full text of the EU declaration of conformity is available at following

This product can be used across EU member states.

This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

BATTERY Warning: CAUTION: RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS

Social Media

Instagram

@enabot_official



@enabot



@enabot_official



@enabot

For General Questions: ebo@enabot.com

For Technical Support: support@enabot.com

For Business : sales@enabot.com

For Marketing : marketing@enabot.com





www.enabot.com